

Picasso será el padrino de la hija de Luis Miguel

CANNES. — Pablo Picasso será el padrino de Paola, hija del torero español Luis Miguel Dominguín y de la actriz de cine Lucía Bosé, en la ceremonia del bautismo, que se celebrará en esta ciudad hoy viernes. La niña cuenta dos meses de edad. — (Efe).



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Viernes día 13 de Enero de 1961

Redacción y Administración: DANUS, 2
Teléfonos:
Redacción: 12078
Admin.: 21745
AÑO XXIII. N.º 6.445
PRECIO: 150 Pts.
Suscripción mensual 30 PESETAS

DEPOSITO LEGAL
P. M. 5 — 1953

Parece inminente la reforma de los horarios laborales

La esposa del Caudillo entrega los balones de plata a los jugadores más destacados en el partido de homenaje al Real Madrid



Madrid. — Doña Carmen Polo de Franco, en presencia de S.E. el Jefe del Estado, del Gobernador Civil de Madrid y de otras personalidades, durante el acto de entrega de los balones de plata concedidos a los jugadores, Di Stefano y Gento por el Real Madrid y Kubala y Araquistain, por la Selección Nacional, en el partido de homenaje al Pentacampeón y a beneficio de la Campaña para la construcción de viviendas para la necesidad, patrocinado por la Ilustre dama. — (Foto Cifra - Gráfica).

CRECIENTE HOSTILIDAD EN EL MUNDO ARABE CONTRA FRANCIA

PARIS (Crónica telefónica de nuestro corresponsal, Manuel DE AGUSTIN). — Todas las medidas adoptadas por el último Consejo de Ministros, concernientes a Argelia, fueron acogidas por los comentaristas con una ausencia total de eco. Los más explícitos limitáronse a reproducirlas. Sin embargo en lo que abundan comentarios, explicaciones y deducciones, es en torno a la necesidad inmediata de una paz. Cuantos informes llegan procedentes de los países árabes, demuestran la urgencia del cese de las hostilidades. Actualmente, Francia es el blanco de todos los ataques. La Asamblea Nacional de la República Árabe Unida, aprobó una resolución invitando a todos los Gobiernos árabes a que rompan sus relaciones con Francia. Los ulemas (doctores en la ley coránica) de Siria, toman la misma decisión, preconizándola a su vez. El Parlamento de Jordania, recomienda lo mismo: «frente a la situación de Argelia y los ensayos atómicos franceses en el Sahara, así como también por la ayuda que Francia da a Israel en materia nuclear»; la Confederación de Sindicatos árabes, propone al Consejo Ejecutivo que decida boicotear, completamente, todas las mercancías y tráfico procedente de Francia en los países árabes. Estos mismos Sindicatos invitan a los obreros a que abandonen el trabajo cuando se trate de cargar o descargar mercancías francesas.

Los petroleros franceses de la Irak Petroleum Company, piden ser requisados bajo demanda de la Liga Árabe, para luchar contra lo que llaman ellos «el imperialismo francés». Y la Cámara de representantes de Chipre, según dicen, para conservar su buena amistad con sus vecinos del otro lado del Mediterráneo, ha decidido por 23 votos contra 11, una moción de censura contra el tratamiento inhumano que Francia hace soportar al pueblo argelino.

Todos los datos dictados, de

Argelia, los ensayos atómicos en el Sahara y la ayuda a Israel, son motivos de censura

Los colonos europeos de Argelia ven mejor salvaguardados sus intereses por la ONU que no por Francia

muestran el volumen de la alianza antifrancesa. En tales circunstancias, ni el Gobierno ni el país pueden ignorar el peligro que afrontan manteniéndose por más tiempo en posición de hostilidad internacional. BURGUBA INTERMEDIARIO Por ello, la última declaración del Presidente Burguba ha sido estudiada en París con el máximo interés. «Estoy dispuesto a servir de intermediario —ha dicho el Jefe del Estado tunecino—, si me lo piden. Aunque —añadió— no creo que lo deseen puesto que los franceses no aceptan ni siquiera las recomendaciones de la ONU».

Se refiere el señor Burguba al Gobierno francés, puesto que en Argelia, por el contrario, no faltan las minorías que aspiran ya a dirigir una demanda de ayuda a la ONU. Según el corresponsal de «Le Figaro» en aquellos territorios, existe una corriente de desconfianza con respecto a las garantías que ofrece el Gobierno de París. Los llamados colonos, o sea las minorías de origen europeo, consideraban mejor salvaguardados sus intereses si fuera la ONU, quien los garantizara. Por otra parte, rumores también de Argel señalan que los delegados del Gobierno provisional de la República Argelina, piensan dirigirse a las Naciones Unidas, pidiendo nuevamente una intervención ante lo que califican de última máscara democrática francesa.

Los hechos prueban, una vez más, que la realidad aventaja a los proyectos. Si el Gobierno de Gaulle no acelera sus realizaciones, lo cotidiano dejará atrás todos sus propósitos.

KRUSCHEV ESCRIBE A DE GAULLE, SOBRE LAOS

París, 12.—El Ministro francés de Asuntos Exteriores ha confirmado que el Jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev, ha escrito una carta sobre la cuestión de Laos al Presidente de Gaulle. Un portavoz del citado Ministerio declaró que la carta, fechada el 10 de enero, confirma la posición soviética, que anteriormente fué ya proclamada, pero se negó a facilitar más detalles.—Efe.

Afecta a todas las ramas de la producción

Los espectáculos deberán terminar a las 12 de la noche

Libertad de horario para el comercio, con tope de cierre

MADRID (Servicio informativo de PYRENEA, por Antonio IZQUIERDO). — Parece ser inminente una modificación en los horarios laborales, según se informa en aquellas entidades oficiales a quienes compete el llevar a la práctica la reforma. El reajuste de los horarios laborales —que supone un cambio total de los actuales— ha sido tema, desde hace casi tres años a esta parte, de una serie de encuestas en las que han opinado todos los medios sociales y económicos del mundo laboral. Esta exploración, que ha realizado la Organización Sindical, no ha sido hecha pública, pero, no obstante, el hecho de que la reforma se lleve a la práctica denuncia, claramente, que la consulta ha arrojado un balance favorable a la reorganización de los horarios.

A UNA CON EL HORARIO SOLAR

España lleva, como todos sabemos, una hora de adelanto sobre el horario solar; pues bien, la primera medida con vistas a la variación de los horarios laborales, será la de reajustar —suprimir, mejor dicho— la hora que llevamos de adelanto e ir a una con el horario solar. Hecho esto —cuya resolución deberá ser adoptada por el Consejo de Ministros— se irá a la implantación del nuevo horario laboral que no es «ajustarse a los horarios y fórmulas europeas», como alguien, apresuradamente, ha adelantado sino buscar las fórmulas idóneas a las necesidades del desarrollo de nuestro país, con características y peculiaridades propias.

LOS ESPECTACULOS DEBERÁN TERMINAR A LAS 12 HORAS

El reajuste es de proporciones (Continúa en tercera página)

La democracia, apedreada



Arriba

El ladrillo como argumento de peso. Sin ironías. El ladrillo como forma de dialogar con el Poder Público en el seno de la democracia. Sin retenciones. El ladrillo como símbolo de ruina del edificio liberal, construido por la teoría romántica del «pueblo soberano». Sin señalar, sin señalar nombres, sistemas o países, nuestra portada de hoy no se refiere apenas a la huelga de Bélgica —escenario donde ha sido obtenida esta fotografía—, ni a la democracia belga, si al sistema liberal imperante en dicho país. Esta fotografía es algo más que un episodio de los actuales sucesos de Bélgica; es un documento que, aunque referente a la vida presente de la nación belga, posee un valor general y, por tanto, su ámbito de aplicación sobrepasa los confines locales de dicho país.

El documento gráfico que «Arriba» trae hoy a su primera plana es, sencillamente, el acto donde se recoge una de las múltiples pedradas que hoy día se lanzan contra la cara de la democracia. El sujeto que se dispone a lanzar el ladrillo ataca furiosamente a un sistema que ya no le inspira respeto. Y los agentes del orden —soportes de un sistema legal— se disponen, con laudable estoicismo, a hurtar el bulto ante la desconsideración del sujeto y ante la contundencia del objeto arrojado. Da la impresión de que uno y otros están convencidos de la importancia de sus papeles respectivos: el agresor de la legitimidad de su «argumento»; los agredidos, de la necesidad de comportarse como sujetos pasivos para evitar todo conato de demostración antidemocrática.

Así las cosas, el ladrillazo puede destruir el rostro de la democracia. Cuando un sistema enarbola respetuosamente la bandera de unos principios liberales frente a la dialéctica tosca y primitiva de la pedrada, es señal de que ha perdido la confianza en sí mismo. Cuando de los excesos dialécticos se pasa a los hechos, cuando las demasías retóricas se convierten en bárbaras pedradas, la sociedad, el Estado, no puede permanecer impasible.

Resulta tremendamente sospechoso que estas demostraciones de barbarie, que estas estampas, en donde el Poder público comparece tímidamente agachado, en escueto término de defensa de su integridad física, proliferen con singular vigor en el seno de la vida democrática. Y es que su instrumental carece de la eficacia suficiente como para prevenir los desmanes que, al amparo de una concurrencia inorgánica de fuerzas en el campo de la política, promueven los interesados en lapidarse la democracia e instaurar sobre sus ruinas un dispositivo de terror.

No sería prudente ignorar el juego que, el comunismo está realizando en los actuales sucesos huelguísticos de Bélgica. En su intento de minar la unidad occidental y cuartelear sus cimicatos, el equipo comunista coloca sus peones al amparo de todas las coyunturas y situaciones que se producen en el ámbito del mundo libre. Con estos y otros instrumentos —huelgas, sabotajes, programas de pacifismo...—, el comunismo cumple el objetivo de preparar sus disciplinados efectivos para cuando sea llegado el instante de asaltar el Poder. La técnica de la revuelta callejera es vieja en la táctica comunista. Y si todavía no es momento adecuado para el golpe de la fuerza con las armas en la mano, el comunismo trata de hacer ver que un ladrillo, una piedra, un trozo de cascote pueden ser empleados como armamento eficaz, de fácil y sencillo manejo, en una primera etapa ofensiva.

Pedrada en pleno rostro de la democracia, nuestra portada de hoy puede ser interpretada como un grito de alerta. Grito de alerta que conviene escuchar antes de que al ladrillo suceda el fusil.

(De «Arriba»)

LA TELEVISIÓN TIENE LA CULPA

En la tertulia se habla de Televisión. A unos les gustan los programas a otros no; hay división de opiniones —que es lo bueno—, pero en el fondo a todos nos gustaría tener un «aparato». Un director de un periódico toma la palabra: «Yo no opino si los programas son buenos o malos; la cuestión es que desde que la Asociación de la Prensa ha dado a los periodistas facilidades de pago para la compra de un aparato, se ha creado en mi diario un conflicto. ¿Conflicto? —preguntamos a todos—. Sí, contesta el Director: Antes venían los redactores a las diez de la noche y ahora no hay manera de que acudan a la Redacción antes de que acabe la emisión. ¡Hasta los «versos de medianoche» se oyen!

¿QUE PASA CON EL BUTANO?

Escucho la conversación de dos amigos que se han parado a charlar en medio de la Plaza Mayor: —¿Por qué, lleva Butano S.A. cerca de un mes sin servir con regularidad los pedidos de botellas que se le hacen? —Este es un tema que también me gustaría a mí tratar, porque yo soy un consumidor antiguo y ahora estoy asombrado de la falta de formalidad. —Mira, el que pregunta soy yo. —Según lo que he oído, todo se debe a que los barcos no llegan por los últimos temporales. Luego, las nevadas de la Península... —Sí, pero eso ya pasó y todos nos preguntamos si esto va a durar mucho. La cuestión es que en



casa estamos sin cocinar desde hace tiempo. A mí me dijeron cuando me hice cliente, que bastaba con llamar por teléfono para al día siguiente tener en casa una botella. —Tengamos paciencia. —Tengamos gas, porque con paciencia yo no como. Si no pueden tener más clientes que no apurten más. Un amigo mío se hizo cliente, depositó su dinero y ahora le han dicho que le servirán en marzo. ¡Menuña inocentada!

—Pues a mí me dieron una solución: Que si tenía coche que fuera a recoger la botella al depósito que hay en el Molinar. —¡Con tal de que no te digan que vayas a Cartagena, que es donde las llevan!

TABLETA OKAL

CONTRA EL DOLOR

GRIPE, DOLORS DE CABEZA Y DE MUELAS, ENFRIAMIENTOS, JAQUECAS



Cifras que hacen pensar

La estadística de accidentes del pasado diciembre, que acaba de hacer pública el Gobierno Civil, invita a ser repensada en sus cifras más importantes.

El cronista quiere destacar, para sus lectores, que de casi un centenar de accidentes la mitad tienen de causa una infracción del Código de la Circulación.

Esto — ¿no es así? — lo sospechábamos todos. A cualquiera de nosotros, no una vez, sino mil veces, le habrá ocurrido hacerse el siguiente pensamiento, en alta voz:

—Pero, ¿ese hombre se matará!

La cosa va siempre destinada a un conductor que lleva su máquina de cualquier manera, saltándose a la torera las más elementales reglas de circulación. Es cierto que no siempre se matan esos permanentes infractores de lo ordenado, pero es evidente — y ahí está la estadística — que la mayor parte de los accidentes tienen una causa común: la mala crianza, la falta de control de uno mismo, el espíritu de libertinaje.

Pueden haber casos de saltarse una ley por ignorancia — lo que no excusa un cumplimiento, como viejo. Lo más generalizado es un fallo en el civismo, contra el orden.

Lo malo de esos fallos, más que corrientes, es que casi siempre está en juego alguna vida humana. Y ahí sí que el asunto se transforma en tragedia. Es cierto que anda de por medio la fatalidad, cierto. Pero cargárselo todo a la fatalidad son ganas de esconder la cabeza bajo el ala. Esas cifras son más que elocuentes y ponen de manifiesto, sencillamente, que la mitad de los accidentes han sido provocados por infracciones del Código de la Circulación. Ante este hecho, bien vale una redoblada atención de quienes llevan el control — y la responsabilidad — de un motor.

Temperatura

máxima
12'5 a las 12'30

mínima
1'4 a las 7

Humedad

81 %

Precipitación

Inapreciable

VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO

FRAU lo instala

DIETARIO

SANTORAL
La Sagrada Familia, San Leocadio y Santa Verónica.

El Sol sale a las 7'11 horas
Se pone a las 16'44 horas
La Luna sale a las 3'13 horas
Se pone a las 13'43 horas

TVE

PROGRAMA PARA HOY De sobremesa

14'30: Apertura y presentación; 14'32: Panorama; 14'45: Una historia cada semana; 15: Telediario. Primera edición; 15'30: Séptimo arte; 15'45: Los viernes concierto; 16: Cierre.

Noche

20: Campos y paisajes; 20'30: Lancers de Bengala; 21: La subasta; 21'30: Noticiero femenino; 21'45: Holmes and Company; 22: Telediario. Segunda edición; 22'12: El tiempo; 22'15: Ayer, noticia; hoy, dinero; 22'45: Fantasía; 23'15: Cuarta Dimensión; 23'45: Telediario. Última edición; 23'55: Versos a medianoche; 00'10: Cierre.

Conciertos Lamoureux; 19'45: Noticiero católico; 20: Concierto selecto: La Muchacha elegida. Debussy; 20'40: Santo Rosario; 21: Ben-Hur; 21'20: Evangelio y comentarios; 21'45: Radio Vaticano; 22: Radio Nacional de España; 22'15: Rapsodia húngara núm. 1, Liszt; 22'30: Buenas noches y cierre.

CAMBIOS DE BOLSA (Facilitado por el Banco de Bilbao)

BOLSA DE BILBAO
Acciones: Banco de Bilbao, 690, cup. 216 pts.; Banco de Vizcaya, 716, cup. 192 pts.; Electra de Viesgo, 187; Iberduero, orde., 273; Naviera Aznar, 231; La Papelera Española, 314; SEFANITRO, 238; Unión Química del Norte de España, 252'50; Altos Hornos de Vizcaya, 181; Auxiliar de Ferrocarriles, 214; Babcock & Wilcox, 310; Basconia, 269; Euskalduna, 186; Ind. Asturiana «Santa Bárbara», 168'50.

BOLSA DE MADRID

Déuda: Perpetua Interior 4 % 1951, 92'25; Amortizable 3 1/2 % E. 1951, 99'25; Amortizable 4 % E. 1951, 104; Cédulas: Banco Hipotecario 4 % exentas, 96'25 Crédito Local 4 % lotes, viejas, 104; Acciones: Banco de España, 683; Banco Exterior de España, 277; Banco Central, 577; Banco Español de Crédito, 676; Banco Hispano Americano, 532; Hidroeléctrica del Chorro, 128; Hidroeléctrica Española, 248'50; Salto del Sil, 163'50; Sevillana de Electricidad, 150; Unión Eléctrica Madrileña, 181; General Azucarera de España, cup. 66 pts.; Cia Española de Minas del Rif, 272; Minería Siderúrgica de Ponferrada, 615; C.A.M.P.S.A., 174; Tabacalera, S.A., 188; Española de Construcción Naval, 121'50; Unión Española de Explosivos, 219, cup. 117'50 pts.

Hidro-Nitro, 118'50; Compañía Española de Petróleos, 510; Unión Resinera Española, 167; Cia. Telefónica Nacional de España, 163'50; S.N.I.A.C.E., 195, El Aguila, 416.

BOLSA DE BARCELONA
Acciones: Aguas de Barcelona, 236; CROS, S.A., 367; Fomento de Obras y Construcciones, 178; Motor Ibérica, S. A., 1.125; Industrias Agrícolas, 505; Tabacos de Filipinas, 438; Trasmediterránea, 161.

Telefonos de urgencia

Casa Socorro: 22179.
Cruz Roja: 22250.
Ambulancias: 11856.
Bomberos: 21234.
Guardia Civil: 11340.
Policia: 11221.
Hospital Provincial: 23806.
Residencia Sanitaria Sot. Dureta: 15502, 15503 U. I.

FARMACIAS DE TURNO Hasta el próximo domingo inclusivo

(De 9 mañana a 10 noche)
Agullo Pomar, Padre Bmé. Pou, 52, Telf. 13001; Antich Salom, Arturo Rizi, 78 Telf. 13147; Calafel, Sindicato, 135 Telf. 11446; Femenias, C. Sotelo, 212 (Terreno) Telf. 12741; Florit, Eusebio Estada 101 Telf. 17737; Frau, Cerdá 1 (Sta. Catalina) Telf. 16059; Ginestra, San Miguel, 57 Telf. 11127; Nadal, Pl. Cort, 2 Telf. 12636; Plaza, Mozerat, 12 (Calatrava) Telf. 14857; Rosello, Son Espanolet, 26 (Son Espanolet) Telf. 13501; Torres Juan, Aragón, 335 (Hostalet) Telf. 23360; Vanrell, Jaime II, 107 Telf. 12126; Vidal, Pl. Weyler, 22 Telf. 17148.

SERVICIO NOCTURNO
(Desde 10 noche a 9 mañana)
Vda. Trián, San Miguel, 159 Telf. 12331.

DE 10 A 12 NOCHE
Vanrell, Jaime II, 107.—Rosello, Son Espanolet, 26 (Son Espanolet)

El tiempo

ESTADO GENERAL
Buen tiempo en toda España. Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental. Poco nuboso en Baleares. Vientos flojos del este. Marejadilla.

MOVIMIENTO DE AVIONES Y PASAJEROS EN EL AEROPUERTO DE SON SAN JUAN
Relación del movimiento de aviones y pasajeros, en el día 11 de enero de 1961.

Aviones nacionales: entrados, 8; salidos, 3.
Aviones extranjeros: entrados, 2; salidos, 3.
Pasajeros en aviones nacionales: entrados, 239; salidos, 251.

TELEFONOS DE PARADAS DE TAXIS
Central Oficinas, Teléfono 22926.
Teniente Mulet (Terreno), Teléfono 13644.
Plaza Progreso, Teléfono 21832.
Plaza Santa Catalina Thomas, Teléfono 11683.
Plaza España (Estaciones), Teléfono 23462.
Avda. Alejandro Rosello («Triquet»), Teléfono 22883.

MEPCADO

En Lluchmayor.

CUPON DEL CIEGO

NUMERO PREMIADO 916

Banco de los Pobres

Recaudación y pago a cargo de

LOS PRIMITIVISTAS. — EL TUMULTO, CON GUARDIA, DE AYER, EN EL «LOCALILLO». — SE REPARTIERON 93 BOTES DE LECHE CONDENSADA, 60 BOLSAS DE GALLINAS Y TURRON, AMEN DE DOS ABRIGOS.

La inocencia es muy atrevida. Y el genio también lo es. El atrevimiento de la inocencia se suele manifestar en el campo de la Literatura. Y el del genio, en el arte de la Pintura.

El atrevimiento de Picasso o el de Dalí, de pintar disparates, lo acoge la gente sin protestas. Porque no cabe duda, de que, ambos, se han chirigoteado a veces de su propio arte. Cuentan de Pablo, que por un borrón de su pluma estilográfica, una dama norteamericana le abonó cien dólares.

El primitivismo en pintura —aparentar que no se sabe pintar— tiene sus adeptos. Se atribuye a reminiscencias rupestres y se admiran los primitivistas tal y como se emboba el padre delante de los primeros dibujos de «su niño».

El gusto moderno es antiacadémico y antiscolar. Todo lo normado —se piensa en moderno— es estandarizado. En el niño que pinta está la imagen del arte puro sin el forzado encaje de la norma. Y los hombres se fingen niños que juegan con el caballete, la paleta, la espátula y los pinceles.

A mí me gustan cuadros de hombres y parecen pintados por niños. Lo ingenuo, cuando es de buena ley, tiene un incommensurable valor.

Peró lo que quisiéramos es que en el arte de la Literatura ocurriera otro tanto. Que el escritor que literaturiza lo hiciera desentendiéndose de academicismos y de escuelas; de prosodia, sintaxis y hasta ortografía; que acomodara su pensamiento a la ingenuidad del niño y escribiera sin ningún esfuerzo, a la manera llana como se expresan el hombre, o la mujer, que no son del oficio. Que no escribieran novelas, únicamente, los novelistas, sino que se diera publicidad a la encantadora inocencia de quienes, sin serlo, las escriben.

Ahora mismo estoy leyendo la novela de un hombre que parece escrita por un niño. Si se pudiese plasmar la narración parecería, exactamente el cuadro de un «primitivista». Es encantadora mente disparatada; mala, no de solemnidad, sino precisamente de falta de solemnidad. No sería oportuno que pusiera ahora botones de muestra. La novela recuerdo todavía, de una

comedia en verso que se me dió a leer para enjuiciarla —toda ella plagada de encantadoras ingenuidades, estos versos que el protagonista de la obra recitaba en uno de los momentos más dramáticos del segundo acto— que nunca siempre la acción:

«No puede un hombre sensible,
de complejión nerviosa,
evitar el arrebatado
que causa
cuando un relato
le cuentan contra su esposa».

Una exposición a la venta de obras de este estilo resultaría sensacional. Estamos seguros que ocasionaría el nacimiento del género de los «primitivistas», en Literatura.

Vengamos ahora a la novela por entregas, humana, de la vida de nuestros pobres. Ayer hubo «tumulto» a la puerta de nuestro «localillo» en Crianza, 6. E. Previsión habíamos solicitado del Primer Teniente Alcalde, señor Pereiro, la presencia de un guardia. Fuimos gentilmente atendidos.

El motivo de la atolladura de Crianza fue el haber anunciado un reparto extraordinario, con preferencia a los niños, de leche condensada y galletas. Leche de un proveedor anónimo y del que lo es tradicionalmente de este «banco». «don Luis» y galletas «Lostes» proporcionadas por «Café Ricos». A última hora se había adherido, con turron, «Meriendas Ramón». Además, hubo, aunque poca, existencia en ropa y nos fallaron las mantas.

En total se repartieron 96 botes de leche condensada, ¡qué ya está bien! 60 bolsas de galletas, ¡qué no está mal! y el turron del felanitxé. Un abrigo de muchacho y un chaquetón de señora.

Las pobres madres de familia se confesaron con Cojuelo exactamente dos horas, de cinco a siete de la tarde, y Cojuelo «notó todos los pecados» de esa humanidad que se cometen con ellas. Las mujeres siempre confiesan los pecados de los demás.

Lo que requiere más urgencia es una cama de plaza y media, unas medias de goma y el importe de unas gafas. De atrasos con caseros y en tiendas de comestibles, una enormidad.

TELEFUNKEN

Precursor de la Radio y Televisión en el mundo

CASA RADIO

PELAIRES 23 y PLAZA MAYOR, 6

RADIO JUVENTUD-INCA

1.106 Kcs.

PROGRAMA PARA HOY

11: Apertura; 11'02: Bienvenidos a Mallorca; 12'05: Leyendo «BALEARES»; 12'10: Música para el hogar; 12'45: Selección de fox; 13: Mensaje de amistad; 13'30: Diario de los deportes; 13'45: Melodías por Ray Ventura; 14: Selección de «E. Barón Gitanos»; 14'15: Información Juvenil; 14'30: Diario hablado de Radio Nacional 14'45: Intermedio; 15: Revista «a media tarde»; 17: Melodías por George Williams; 17'15: Obsequio para usted; 17'45: Disco Ambar; 18'15: Famosas trompetas del Jazz; 18'30: Desfile de orquestas; 19: Escenario radiofónico; 20: Santo Rosario; 20'20: Ráfaga musical; 20'30: La hora de la cultura; 20'45: Cocktail italiano; 21: «La Última Hora», informa; 21'05: Mensaje de amistad; 21'30: Arco Iris; 21'45: Vendaval de melodías; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22'15: Música a media luz; 22'30: Discoteca de zarzuelas, «Bohemios»; 23'15: La hora de «estrellas»; 24: Cierre.

RADIO MALLORCA

1.430 Kc. — 5 Kw.

Programa para hoy

8'55: Apertura. Señales horarias. Santa Misa y Rosario para los enfermos; 9'25: Minutos selectos; 9'30: Banda Municipal de Madrid; 9'42: Jotas de teatro; 10: La música alegre el trabajo; 11'20: Caravana de millones; 12: El novio de Vera Goulding; 12'30: Boletín del radioyente; 13'30: Emisión de solicitados; 13'45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14'01: Noticiero de actualidad; 14'06: Lauren Vera; 14'17: La receta culinaria del día; 14'18: Cuatro orquestas de jazz; 14'30: Radio Nacional de España; 14'45: Noticiero local; 15: Aquellos tiempos del cuplé; 15'30: Confidencia por confidencia; 15'38: El trío Tamaupeco; 16: Emisión de solicitados; 16'15: La casa del acantilado; 16'30: Ondas femeninas; 17: La hora de los bailables; 18: Rengo; 18'15: Concierto en si menor para violoncello y orquesta (Dvorak); 18'40: Música de moda; 19'05: Boletín del radioyente; 19'25: Mundillo de las artes; 19'30 Pancho Garrido; 20: Emisión de solicitados; 20'15: Cinco minutos con las estrellas; 20'20: Desde la Quinta Avenida; 20'35: Cuatro orquestas de jazz; 21: Hora exacta. Santoral para mañana. Cupón del Ciego 21'01: Onda deportiva; 21'15: George Fever y sus ecos de Sudamérica; 21'34: María M. Callas canta «Turandot»; 22: Radio Nacional de España; 22'15: Cotizaciones de bolsa; 22'17: Novedades en la discoteca; 22'45: Veredicto; 23'36: Buenas noches con ritmo; 24: Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

RADIO POPULAR DE PALMA DE MALLORCA

PROGRAMA PARA HOY

13: Apertura; 13'05: Invierno; 13'45: Radiogalerías 1961; 13'25: Cantan las niñas de España; 13'35 El Bautismo de Nuestro Señor Jesucristo; 13'45: La música que usted prefiere; 14: Discos para usted; 14'15: Información local; 14'30: Radio Nacional de España; 14'45: Servicio informativo cinematográfico; 15: Recuerde o aprenda; 15'15: Toros en España; 15'30: Cosas de casa; 15'40: Cierre; 19'30: Apertura. Orquesta de

Peró, despacito, todo se irá pagando. Por algo este diablo cree en Jesús, María y José sobre todas las demás familias.

También a la caridad la pintan mejor que nadie los de la mano acha y generosa, que no son precisamente los más ricos...

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Margarita Alcover Llull

DELEGADA LOCAL DE LA SECCION FEMENINA DE FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J.O.N.S.—JEFE DE COLOCACION DE LAS C.N.S.

Que falleció ayer a la edad de 60 años, en Manacor, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hermanos don Melchor, doña Ana, doña María y don Andrés; hermanos políticos doña Antonia Cabrer Oliver, don Tomás Bosch, don Antonio Llinás, doña Francisca Andreu, primos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy a las 13 horas y mañana, día 14, al funeral a las 11, en la Arciprestal Parroquia de la Virgen de los Dolores y acto seguido en el Convento de los PP. Dominicos, por todo lo cual les agradecerán sumamente agradecidos.

El duelo se despide en la Iglesia. No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Paz, 25, Manacor.

El Excmo. y Excmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Margarita Alcover Llull

DELEGADA LOCAL DE LA SECCION FEMENINA DE FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J.O.N.S.—JEFE DE COLOCACION DE LAS C.N.S.

Que falleció ayer a la edad de 60 años, en Manacor, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

La Delegada Provincial de Falange Femenina, Regidoras Provinciales y Delegación Local de Manacor, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las 13 horas y mañana día 14, al funeral a las 11, en la Arciprestal Parroquia de la Virgen de los Dolores y acto seguido en el convento de los Padres Dominicos, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El duelo se despide en la Iglesia. No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Paz, 25, Manacor.

El Excmo. y Excmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

DON PEDRO AGUILA BONNIN

ALCALDE DE PETRA. — SOCIO DE NUMERO DE AUXILIO PATRONAL DE BALEARES N° 1351.

Que falleció el día 11 corriente a la edad de 62 años, en Petra, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Auxilio Patronal de Baleares, Presidente, Junta de Gobierno, socios y familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones, por lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El Excmo. y Excmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Ha sido presentada una proposición de Ley para castigar el gamberismo

Se pretende penar no sólo a los gamberos, sino a los que asistan pasivamente a los actos delictivos

Se hará pública la sentencia, corriendo a cargo del delincuente los gastos de difusión

(Servicio de Prensa) En el último Pleno de las Cortes Españolas fue presentada por don Roberto Reyes, Procurador en representación de la Organización Sindical y abogado, una proposición de ley para castigar y reprimir el gamberismo. La proposición fue leída en la reunión e inmediatamente suscrita por más de ochenta Procuradores, por lo que recibió la aprobación de la Comisión Permanente. Ahora se abrirá el plazo necesario para su estudio y proceder a las enmiendas o adiciones, si fuera necesario. Y más tarde será presentada nuevamente para su aprobación definitiva.

NECESIDAD DE UNA LEY —La necesidad de una ley de esta clase se hacía cada vez más acuciante — nos explica don Roberto Reyes—, ya que este tipo de delitos no existen en el Código Penal. Porque la injuria, por ejemplo, contra la persona humana está considerada solamente como falta leve. Además, no existen normas de comportamiento. Y ante la acción salvaje de los gamberos, hay que tomar las medidas necesarias.

Hasta ahora, a los gamberos se les había aplicado la ley de Vagos y Malantes. Pero, aparte de que las penas resultaban pequeñas, muchas de estas personas que cometen actos de gamberismo, cuando no se encuentran en sus situaciones características, son seres normales que trabajan y hasta resultan simpáticos. Esto sucede a veces con algunas personas que acuden a los campos de fútbol, que habitualmente son gentes sensatas, hasta ejemplares, pero una vez que pierden su serenidad con las emociones del juego, se comportan como fieras.

Con los gamberos sucede algo semejante, pero agravado por otras circunstancias. El gambero, en su aspecto más inofensivo, es el individuo que convierte el piropeo en procazidad, y de aquí hacia arriba, hasta llegar a la afrenta a la mujer si llega el caso.

En el preámbulo de la proposición de ley hago una relación de las circunstancias que concurren en los actos de gamberismo. Además, es una necesidad, de penar no ya sólo al gambero, sino a todas aquellas personas que permanecen pasivas ante un acto de gamberismo, sin procurar la ayuda necesaria.

En la proposición de ley presentada se hace una clasificación de tipos de gamberos y las penas correspondientes.

CLASIFICACION PENAL El primer tipo de gambero es el que, desafiando las reglas de convivencia ciudadana, se comporta en lugares públicos de modo notoriamente molesto para los demás. Este será castigado con una pena consistente en multas de 1.000 a 5.000 pesetas.

El segundo tipo es aquel que formando grupo con dos o más personas afrenta o maltrata de palabra u obra a personas que por su edad, sexo, estado, condición o número se hallen respectivamente en situación de inferioridad. Este será castigado con pena consistente, también, en multas de 1.000 a 5.000 pesetas y arresto mayor.

En tercer pena incurrirá el que sin formar grupo realice los mismos hechos, siempre que su víctima o víctimas se hallen en situación de inferioridad. Será castigado con las mismas penas que los precedentes.

También se penará al amador por omisión. Es decir, aquella persona que por sus condiciones presencie el hecho sin procurar poner los medios para evitarlo. A éste se le impondrán multas que oscilarán entre 1.000 y 3.000 pesetas.

PELIGROSIDAD —Estos delitos se entienden —me explica don Roberto Reyes— sin que sea necesario que existan otros delitos concurrentes mayores. Porque para esto está también el Código Penal.

Está previsto que cuando se dicte sentencia se hará pública en la Prensa y la radio, corriendo los gastos de difusión a cargo del delincuente.

—¿Existen actualmente una gran plaga de gamberismo?

—Se dan brotes suficientes para proporcionar de cuando en cuando graves disgustos. Aunque aquí, en España, los gamberos no ofrezcan la peligrosidad, por ejemplo, de los "teddy boys" o los "blousons noirs".

—¿Qué aspecto más acusado es el que define al gambero?

—Su característica es la de actuar siempre en grupo, como los animales feroces.

Eisenhower envió al Parlamento su último mensaje anual

Hizo un resumen de su actuación, y de los problemas mundiales pendientes

Se cree que la administración de Kennedy será realista, sin inclinarse a ningún extremismo

NUEVA YORK

(Cable de nuestro correspondiente Francisco LUCIENES).— El Presidente Eisenhower envió ayer al Parlamento de Washington su último mensaje anual, acerca del estado de la Unión Norteamericana, suprimiendo la tradicional ceremonia de ir a leerlo personalmente. Le quedan ocho días de mandato. La Cámara de Representantes procedió ayer mismo a oír su lectura que efectuó un secretario, y el Senado lo aplazó hasta hoy por hallarse en día de reposo.

Inútiles melancolías aparte, la política y la vida son así. A la postre, el mensaje presidencial de Eisenhower a su país constituye un adiós en tono semipaternal, subrayando la obra de su administración, su equilibrada filosofía gubernamental y los problemas políticos y económicos en perspectiva; una formulación reiterada de paso con dignidad frente a la conjura comunista mundial desde Berlín a Cuba —son sus propias cimas geográficas— y finalmente un augurio patriótico de buenos deseos hacia su sucesor, aunque sin aludirle por su nombre. No obstante con él —con Kennedy— se verá aún y dialogará privadamente el próximo día 19 víspera de abandonar el Palacio de la Casa Blanca, a efectos mas bien psicológicos, para significarle al mundo la continuidad estatal de la política norteamericana sin resentimientos partidistas.

La boda de Kennedy con el poder se celebrará el viernes 20 de enero, con todos los esplendores constitucionales y todos los entusiasmos populares que puede brindar la comedia Washington. Hay aquí una recesión económica por ahora suave, pero ya con unos cinco millones de obreros parados; llueven solicitudes sobre Kennedy para que robustezca el prestigio exterior del país, desplazando a Rusia del primer puesto de la carrera superspacial, mediante el rápido aumento del poderío norteamericano en proyectiles dirigidos; piden mayores jornales básicos y más amplios seguros sociales, sin alza de precios ni inflación o deflación monetaria; están al rojo vivo, y tan rojo, las crisis de Laos, Congo y Cuba.

Así, a las propuestas impacientes aunque lógicas inquiriendo el tanteo de si Kennedy va a gobernar a derechas, a izquierdas o a centro, cabe hoy sólo responder sencillamente que va a gobernar más bien como pueda, con soluciones de cada color u orientación, según el caso, porque aunque en lo espiritual Kennedy es hombre de principios, políticamente es un realista.

LA ENTREVISTA SE CELEBRÓ EN EL PALACIO ARZOBISPAL DE TOLEDO

Toledo, 12. — El Ministro Secretario General del Movimiento, José S. L. Ruiz, visitó al Cardenal Primado, doctor Pla y Denjel, con quien mantuvo una extensa entrevista en el Palacio Arzobispal.

R. A.

Ha desmentido a Einstein



El Profesor Marco Tedeschini, del Centro de Física de Bergamo, que ha desmentido la teoría de Einstein sobre la velocidad de la luz. — (Fotofiel).

Parece inminente la reforma...

(Viene de la primera página) sensibles en su diferencia con los actuales sistemas; así, por ejemplo, el capítulo de espectáculos es uno de los que, de forma más amplia, habrán de notar la variación: los teatros en su sesión de tarde concluirán a las veinte y treinta y en la sesión de noche a las veinticuatro horas. Los cines podrán mantener sus sesiones continuas, pero, asimismo deberán dar por terminada las proyecciones a las doce en punto de la noche. Idéntico horario regirá para los espectáculos al aire libre —dentro del casco urbano— y para las retransmisiones de Radio y Televisión. En el capítulo de cafés, cafeterías y tabernas, está previsto el cierre de la siguiente forma: tabernas, a las doce de la noche; bares, cafés y cafeterías a la una menos cuarto de la madrugada. Los transportes urbanos, por su parte darán por terminado sus servicios a la una y quince minutos de la madrugada, a excepción de los habituales y restringidos servicios nocturnos que gozan, actualmente, de la debida autorización.

LIBERTAD DE HORARIO PARA EL COMERCIO CON TOPE DE CIERRE

A las ocho de la tarde deberá cerrar el comercio de alimentación, el resto de la jornada será de libre elección; también gozará de horario libre con tope de cierre a las siete de la tarde el resto del comercio. El resto de los horarios será probablemente, como sigue: Banca, de 9'15 a 13'15 y de 15'15 a 19'15; Seguros

gozará de horario libre, sin rebasar como cierre de jornada, las 18'30; el resto de las oficinas de 8'30 a 13 y de 15 a 18'30. Las jornadas continuas podrán ser respetadas siempre que no rebasaran las seis y media de la tarde. Las oficinas de carácter público trabajarán de 9 a 13'30 o, por el contrario, libertad de horario sin rebasar las siete de la tarde. En cuanto a la Industria y talleres los horarios serán: de 8'30 a 12'30 y 14'30 a 18'30. Podrán, asimismo, disfrutar la jornada intensiva, siempre que no sean rebasadas las seis y media de la tarde.

RAZONES DE ORDEN FAMILIAR, ECONOMICO Y CULTURAL

Muchas son las razones que han determinado este posible cambio en los horarios laborales, que viene a alterar, de forma sensible, las formas clásicas en que, hasta ahora, se desarrollaba la vida de la nación. Los estudios que han llevado a esta alteración formal han sido largos, y laboriosos, sin dejar posibles resquicios a futuros fallos. Razones de orden familiar, económico y cultural han sido las razones que han decidido a los determinantes a la modificación. Razones que están en el ánimo de todos y que sería innecesario el explicar.

Adhesión de los territorios de soberanía española al Caudillo y su Gobierno

Madrid. — El gobernador de los territorios de soberanía española en el Norte de África, como resumen a todas las adhesiones enviadas por las Camaras Oficiales de la Propiedad Urbana, de Comercio, Industria y Navegación de Ceuta; por los Colegios de Agentes Comerciales; comisionistas del Puerto Franco de la mencionada ciudad y por la directiva del Centro de Hijos de Ceuta, al remitir también la de los Ayuntamientos de Ceuta y Melilla, con emocionada felicitación, envía a nuestro Caudillo y su Gobierno una vez más su inquebrantable adhesión, así como la de todos y cada uno de los ceutíes y mellenses por la contundente e irrefutable intervención de España en la ONU con motivo de las incomprensibles pretensiones sobre aquellas plazas de soberanía española en el Norte de África integradas voluntariamente en España desde hace cinco siglos y siempre fidelísimas a ella, unidas por honradas raíces históricas, religiosas, raciales y culturales. — Cifra.

SALA AUGUSTA

HOY

La Reina del Tabarín

(Estamancolor)

con MIKAELA

De complemento

BARRIO PELIGROSO

(AUTORIZADA MAYORES)

HORARIO:

TABARIN: 4'45, 7'55 y 11'05

BARRIO: 3'15, 6'25 y 9'35

JUEVES PROXIMO:

EL GRAN PESCADOR

La Princesa Astrid se casó en Oslo

Con Johan Martín, «no aristócrata»

El Embajador del Líbano en España

PRESENTO SUS CARTAS CREDENCIALES A S. E. EL JEFE DEL ESTADO

Madrid, 12. — En la mañana de hoy se celebró en el Palacio de Oriente la ceremonia de presentación de cartas credenciales. Su Excelencia el Jefe del Estado, del Excmo. señor Nazih Lahoud embajador extraordinario y plenipotenciario del Líbano en España.

AQUI, BELGICA

VIOLENCIAS EN LAS PROVINCIAS VALONAS

Bruselas, 12. — En las provincias valonas han continuado las manifestaciones y en Charleroi, parece se han producido heques entre huelguistas y gendarmería. Se han registrado asimismo algunos actos de sabotaje en Aja y Mons.

SE VUELVE LENTAMENTE A LA NORMALIDAD

Bruselas, 12. — Un portavoz del Gobierno ha dicho que los transportes locales y los servicios de correos funcionan con absoluta normalidad en siete de las nueve provincias belgas. Las únicas todavía gravemente afectadas por el Movimiento huelguístico son las de Lieja y Henro. Esta última comprende los importantes centros industriales de Charleroi y Mons y el distrito minero de Borinaga. El portavoz agregó que, sin embargo, se hace patente un incrementado retorno al trabajo en varias minas de esta región.

Boda de una nieta de los Reyes de España

VICTORIA MARONE CINZANO, CON EL CONDE DE VILLAPATERNA

Ginebra, 12. — Una nieta de los Reyes de España, Victoria Marone Cinzano, de 19 años de edad, ha contraído matrimonio en esta ciudad con don José Carlos Alvarez de Toledo, conde de Villapaterna, miembro de una de las más antiguas familias españolas.

Esto pasa por el mundo

- EN EL CONGO, las fuerzas baludas, han ocupado la ciudad de Luena y los europeos han sido maltratados.
- EL SANTO PADRE ha visitado en Roma, las oficinas de la Sagrada Congregación de Propaganda Fide, en la cual trabajó con Pio XI.
- EL CONSEJO DE SEGURIDAD, se ha reunido para estudiar la acusación rusa contra Bélgica por su actuación en el Congo.
- HAN SIDO EXCOMULGADOS, por la Iglesia Católica todos aquellos que han intervenido en la expulsión de los Prelados en Haití.
- EL EMPERADOR DE ETIOPIA, ha perdonado a los soldados de la Guardia Imperial que participaron en la sublevación del pasado Diciembre.
- EL CONSUL DE CUBA EN GENOVA, ha sido destituido por Fidel Castro.
- SESENTA Y OCHO MIL JAPONESES, han enviado sus firmas a Eisenhower pidiéndole que visite el Japón después de su retiro de la vida pública.
- EL COMITÉ TECNICO para el estudio de la propiedad intelectual, ha aceptado el plazo dispuesto por la vigente legislación española. Dicho plazo es de 60 años después de la muerte del autor.

Baleares

Hoy 13 Páginas

PRODUCTIVIDAD Y EQUIDAD EN EL DESARROLLO ECONOMICO

Lo que conocemos con el nombre de riqueza se refiere siempre al factor actuante de la economía; es decir, a la riqueza creada. Los recursos, sean naturales o humanos, no constituyen riqueza sino cuando entran en actividad, esto es, cuando penetran en fase productiva. Por eso la riqueza se identifica con la producción, aunque a los recursos inertes se les aplique el calificativo de riqueza potencial, ya que son susceptibles de ser actualizados para generar riqueza.

La riqueza creada, representada por la producción, constituye el soporte donde se asienta la prosperidad de los pueblos. Un país próspero es un país de gran producción, incluyendo en este concepto tanto a los bienes como a los servicios. La gran producción, para ser exactamente calificada, tiene que ser medida «per capita» y entonces se confunde con la productividad.

La productividad, a la que en tantas ocasiones nos hemos ya referido, es el factor necesario para un elevado nivel de vida. Para comprenderlo basta un razonamiento muy simple: Sólo una alta producción por individuo puede permitir un alto consumo también por persona, pues sería absurdo pensar que cada hombre pudiera disponer de muchos bienes en una situación en que cada hombre produjera muy pocos.

Las modernas economías fuertemente desarrolladas basan su prosperidad precisamente en que con la ayuda de la técnica — que en definitiva no es más que la inteligencia humana aplicada a la producción — el individuo alcanza una gran productividad.

Hemos dicho que la productividad es el factor necesario para alcanzar un elevado nivel de vida. Sin embargo, no es factor suficiente, ya que a él debe ir unida una justa distribución de la riqueza creada, o sea una equitativa participación en los bienes producidos de todos cuantos actúan en la obtención de los mismos.

La «equitativa participación» no quiere igualdad, puesto que son desiguales las aptitudes humanas, pero es innegable que actúa en el sentido de eliminar las excesivas desigualdades. Por eso, el más rotundo mentís, que el tiempo ha podido dar al marxismo y a las predicciones de Marx, es la realidad de que el progreso económico, lejos de acentuar la concentración de riqueza en unas pocas manos, lo que en realidad ha originado ha sido una redistribución de la misma. Este hecho se acentúa a medida que crece el desarrollo de los pueblos.

En los países de más próspera economía vemos que, en efecto, a pesar del crecimiento del número de trabajadores por cuenta ajena (como consecuencia del desarrollo de la

secuencia del desarrollo de la empresa) los trabajadores y empleados se han «desproletarizado», esto es, han dejado de estar atendidos a salarios de puro sostenimiento, aquellos salarios «de la mano a la boca» que fueron los que imperaron en los periodos de liberalismo económico sin control.

En los países más adelantados del mundo, los trabajadores por cuenta ajena constituyen grupos cada vez más homogéneos a pesar de que en tal denominación se incluyen desde el más alto empleado con funciones directivas, hasta el obrero de más humilde calificación. Por la semejanza, dentro de las lógicas diferencias, de la posición económica, estos hombres, que constituyen la masa operante y decisiva de los modernos Estados, van homogeneizándose también desde el punto de vista sociológico por la similitud de cultura, aficiones, género de vida, etc.

Y este es, queramos o no, el camino que nos brinda el desarrollo económico. Al crecer la riqueza y al perfeccionarse la forma de distribución de la misma, las percepciones, son en general, más altas y también más homogéneas. Los individuos activos, ya trabajen por cuenta ajena o bien por cuenta propia, poseen, aun teniendo en cuenta las diferencias de la naturaleza humana y los inevitables factores de azar, unas posibilidades de consumo y aún de ahorro que hacen que todo hombre considere la perfección económica general como algo que directamente le afecta y que por consiguiente interesa mantener y acrecentar.

Esta es la perspectiva que las economías basadas en la iniciativa individual pueden ofrecer lejos de los utópicos «paraísos proletarios» en los que, por mucho que se trate de encubrir, siempre se ve como víctima al trabajador, inmolido en aras de un «poderío económico» del que no puede disfrutar.

Por lo que hemos señalado se comprende que el desarrollo económico, para ser viable, lleva implícitos dos postulados: Uno, el de elevar la riqueza creada. Otro, el mejorar la distribución de la misma. Con ellos desaparecen como fórmulas generales, la opulencia y la miseria, situaciones en las que se polarizan los niveles social-económicos que han conducido siempre a la ruina de los Estados cuando no se ha sabido proceder a la eliminación de las mismas.

Así considerados, los planes de desarrollo económico, tal como los que España mantiene desde hace veinte años y ahora está dispuesta a proseguir, constituyen uno de los fundamentos de la cohesión nacional y del engrandecimiento patrio.

LA SITUACION SOCIAL DE LOS TAXISTAS

Expuesta por uno de los fundadores de «La Velocidad»

La pensión de retiro de vejez es de 42 pesetas mensuales

Al encaminarnos a la Redacción, vimos un grupo de chófers taxistas, que estaban conversando tranquilamente, junto a sus coches de la parada de la Plaza de Santa Catalina Thomás. Nos dirigimos al que nos pareció el de más edad y le preguntamos:

—¿Es usted empresario o trabaja a sueldo?

—Trabajo a la parte.

—¿Tiene usted inconveniente en contestar unas preguntas para el periódico «BALEARES»?

—No señor.

Y así fué como don Francisco Fiol Antich, de 58 años, casado y con hijos, viene hoy a nuestras páginas para explicarnos la situación de los taxistas no empresarios.

—Soy taxista desde el año 1923 y ya ve usted mi prosperidad —nos dice el Sr. Fiol, abriendo su cartera y sacando un puñado de dinero que nos muestra con orgullo—. Trabajo al 25 por ciento bruto con otro compañero. En verano podemos defendernos, pero ahora lo pasamos francamente mal.

—¿Qué recaudan de promedio?

—De ciento cincuenta a doscientas pesetas cada uno, cuando las cosas van bien. De esta cantidad cobramos nuestro porcentaje. Ya nos dirá lo que nos queda.

—Lo que nos interesa es hablar del asunto de vejez.

—Los taxistas empleados no tenemos retiro de ninguna clase y si enfermamos o tenemos un accidente, los gastos corren de nuestra cuenta.

—¿No tienen ustedes un montepío o una sociedad de tipo mutualista?

—Soy uno de los fundadores, en 1926, de «La Velocidad», de la que tengo el carnet número uno. Nuestra sociedad está adherida a la I.M.C.A.E., pero tiene carácter totalmente particular.

—¿Qué cobran de retiro los mutualistas?

—Mi hermano, que se retiró por edad el año pasado, cobra 42 pesetas.

—¿Diarias?

—Mensuales. Esto es todo lo que tenemos como retiro los socios de «La Velocidad».

—De modo que usted, que ha trabajado 37 años y le faltan seis para el retiro, no cuenta más que

con ocho duros al mes para hacer frente a sus necesidades después de cotizar durante 34 años?

—Así es.

—¿Qué han hecho ustedes para resolver el problema?

—Nuestro Presidente llevó a cabo determinadas gestiones para asimilarnos o quedar incluidos en los Montepíos Laborales, pero estas gestiones no han dado resultado positivo.

—¿Cuántos socios son ustedes?

—Unos seiscientos. Con aquella cantidad y las cuotas e ingresos por todos conceptos, hemos de hacer frente a los socorros de defunción, dietas de enfermedad, de vejez, gastos de abogados y procuradores, médico, administración, etc. Créame: «No podemos anar».

El reportero, como el Sr. Fiol, cree que así «no podemos anar». Pero la verdad es que con 42 pesetas mensuales se hace muy difícil «poder marchar».

Aunque sea a pie.—G.

Gobierno Civil de Baleares

VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. señor Gobernador don Plácido Alvarez-Buylla, recibió, entre otras, la visita de don Félix Fernández Posse, Comandante del Dragaminas Ebro.

Asimismo en la Jefatura Provincial recibió a la Delegada Provincial de la Sección Femenina, Camarada Antonia Llinás.

El Curso de Enfermeras en Son Dureta

Como ya se ha dicho, el Curso de Enfermeras en Son Dureta, dará comienzo el día 15 del presente mes, en plan de internado. Se recuerda a cuantas señoritas les interesen detalles del mismo, se informen en la Agrupación Sindical de Enfermeras o bien en la Sección Femenina.

Este Curso, en la que ha de ser Escuela de Enfermeras y celebrarse en Son Dureta, viene a servir las numerosas peticiones que en los últimos años han recibido las entidades oficiales: se trata de beneficiar a quienes desean tener el título de Enfermera y no pueden hacer desplazamientos y largas estancias en la península.

Es necesario, para asistir a esa Escuela de Enfermeras, estar en posesión del Bachillerato Elemental, con Revalida, Grado Pericial de Comercio o Carrera de Maestra.

DIGADOS UD ALGO

EL HEROE DE LA ROMAREDA



Nuestro paisano el árbitro de Primera División Mateo Simó Fiol, el pasado domingo, en el campo de «La Romareda», señaló tres penaltys sin que ninguno fuera protestado. La prensa deportiva más importante glorificó el suceso, considerando como un episodio sin precedentes en la historia del fútbol.

—Ehorrabuena, Mateo.

—Gracias.

—¿Quieres explicar tú mismo el partido Zaragoza-Santander?

—Fue un partido normal, como otro cualquiera. Los jugadores de ambos equipos jugaron muy bien y con nobleza.

—¿Y los penaltys?

—Lo fueron y los señalé.

—¿Sin abucheos?

—Sin el más mínimo abucheo.

—¿Existe alguna ciudad donde te esperen con las uñas afiladas?

—Por fortuna, creo que no.

—¿Cuántos partidos llevas arbitrados en Primera División?

—Seis, hasta la fecha.

—¿Cuál te resultó el más difícil?

—El partido Valladolid-Albacete de Madrid. Venció este último.

—¿Y el más fácil?

—El Madrid-Oviedo... Gano el Madrid de siete goles a cero.

—¿Tú ves la competición de Liga tan de cerca (son mejores los equipos de la península que el Mallorca)?

—Hombre, hay ocho o nueve equipos muy igualados. Sin duda el que tenga más suerte será quien se salve.

—¿Qué tal carácter tiene Di Stefano en el campo?

—Mateo se sonrió, ignora en que sentido. Luego de pensarlo un poco respondió:

—Es un jugador que actúa con gran entusiasmo... En el campo se comporta como cualquier otro jugador.

—¿Y Kubala?

—No le he arbitrado todavía.

—¿Y el momento Benítez?

—El domingo se comportó muy correctamente.

—¿No dijo tal o cual?

—Ni pio.

—¿Con qué jugador has tenido que comportarte con mayor severidad?

—Todavía no he expulsado a nadie.

—¿Dónde te toca actuar el próximo domingo?

—En Barcelona: Español-Sevilla. Este será el séptimo partido.

—¿Tu ascenso a Primera División ha alterado en parte tu vida particular?

—Naturalmente; no obstante, continuo trabajando en lo mío. Lo que más me satisface es que así tengo la oportunidad de conocer España.

—¿Qué sientes en tu ánimo antes de arbitrar un partido?

—Muchos nervios, que se estuman a la segunda vez de tocar el pitó.

—¿En qué puesto quedará el Mallorca, según sus posibilidades con relación a los demás equipos?

—El puesto no lo sé, no soy navino...

—Eten, pero...

—Puede saltarse.

—¿No te gusta meterle en «korsay»?

—Debo dar ejemplo.

—¿Existen otros árbitros en el Colegio Balear con capacidad suficiente para arbitrar partidos de Primera División?

—Sí; hay una serie de jóvenes valores, tales como Rigo, Costa, Balaguer, Quetglás, etc., que harían un digno papel.

—¿Te entretienes, para estar en forma?

—Dos veces por semana, a base de gimnasia y correr.

—¿Dónde?

—En el campo de «El Alcazara».

—¿Te gustaría que tu hijo fuera árbitro?

—Preferiría fuera un gran delantero centro.

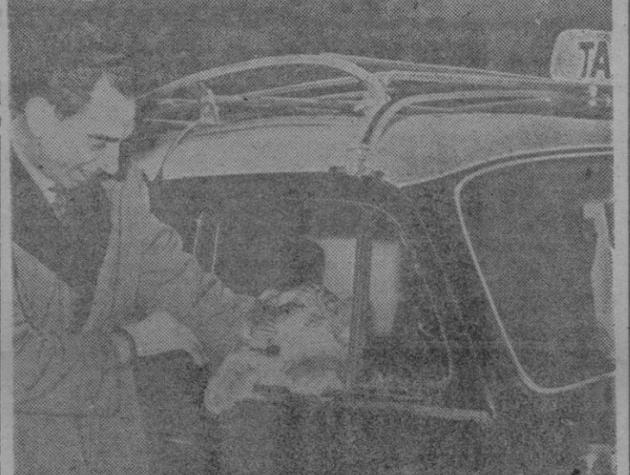
—¿Y arbitrarle tú...

—Tendría que hacerlo como padre y no como árbitro.

—¿Qué pasa cuando en el sorteo te toca a ti arbitrar en Palma?

—Precisamente esto ocurrió en el primer sorteo de el partido Mallorca (Continúa en la pág. siguiente).

TAXI PARA UNA LEONA



Una amiga española del señor P. Barby, de Lausana, que posee varios animales salvajes, le pidió que le prestase por unos días a la leoncita «Gloria», mientras pasaba sus vacaciones en Gstaad. Para el traslado alquiló un taxi y el chófer del mismo no pareció intimidado por su insolito pasajero, según se ve en la foto. — (Fotofiel).

Cronica de Sociedades

Enlace Balaguer-Alemany

En el altar mayor de la Iglesia parroquial de Andraitx, se celebró ayer, el enlace matrimonial de don Bartolomé Balaguer Calafell y la señorita Francisca Alemany Parets. Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones; el señor Vicario de la citada Iglesia.

La novia entró en el templo a los acordes de una marcha nupcial, del brazo de su padre, y el novio daba el suyo a su madre.

Fueron padrinos, por parte del novio, sus padres don Bartolomé Balaguer y doña Jeronima Calafell, y por parte de la novia, sus padres don Guillermo Alemany (proprietario) y doña Margarita Parets.

Firmaron el acta matrimonial por parte del contrayente, su hermano don Bernardo Balaguer, don Gabriel Còvas y don Bartolomé Calafell; por parte de la novia, don Miguel Esteve, don Bartolomé Palmer y don Gabriel Alemany.

Después de la ceremonia religiosa los invitados fueron obsequiados con un exquisito «lunch».

La novel pareja, a la que deseamos muchas felicidades en su nuevo estado, salieron de viaje para la península.

Enlace Arias-Ripoll

El pasado día 10 en la Parroquia de San Sebastián bellamente adornada se celebró la boda de la señorita Francisca Ripoll Alcina con don Luis Javier Arias Carreño.

Bendijo la unión el párroco de dicha Parroquia reverendo don Bartolomé Martorell, siendo padrinos de boda sus respectivos padres don Antonio Ripoll Arias Jauregui y doña Carmen Carreño de Arias.

Fueron testigos por parte de la novia sus tíos don Juan y don Sebastián Alcina, don Juan Magriñá y por parte del novio don Bartolomé Ripoll, don Miguel Balaguer y don Baltasar Castell.

Los invitados fueron obsequiados en un hotel del Paseo Marítimo.

Enlace Oliver-Argelés

Ayer, jueves, en el Santuario de Nuestra Señora de la Bonanova se unieron en el sagrado lazo del matrimonio la distinguida señorita Esperanza Argelés Barceló y don Luis Oliver Fuster.

La novia, luciendo un precioso traje de raso-marfil, entró del brazo de su padre don Juan Argelés Vidal mientras el novio lo hacía del de su madre doña María de las Mercedes Fuster.

Fueron padrinos de la novia sus padres don Juan y doña María y del novio su madre doña Mercedes y su hermano don Juan.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el reverendo don Bartolomé Ferrer, Pbro, vicario de la Parroquia de San Nicolás. Durante la ceremonia el Maestro Mas Porcel obsequió a los jóvenes contrayentes con varias delicadas interpretaciones. Firmaron el acta como testigos por parte de la novia sus tíos don Evaristo Argelés, Jefe de Administración de Telégrafos; don Vicente Barceló, Inspector de Policía; el doctor don Antonio Brusca, y don Jaime Bosch, Miquelista de la Armada, y por parte del novio, su tío don Juan Forteza, propietario; su primo político don Carmelo Pomar, Industrial; don Mateo Llobera, Secretario del Banco de España y don Luis Barceló Oliver, Teniente d. Aviación.

Terminada la ceremonia los invitados se trasladaron al Circolo Mallorquín, donde fueron obsequiados con un espléndido lunch.

Los nuevos esposos, a quienes deseamos toda suerte de felicidades, salieron después en viaje de novios.

NECROLOGICAS

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ha fallecido en Felanitx, a los 79 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, don Andrés Mestre Bennasar. E.P.D. Su muerte ha causado profundo pesar entre todo el vecindario.

A sus desconsolados: esposa doña María Salom, hijas Catalina Margarita, María y Antonia, hijos políticos Mateo Linares, José Coll, Jerónimo Rigo y Miguel Munar, nietos, hermana, sobrinos y demás familiares, les enviamos desde estas columnas, nuestra más sentida condolencia.

Confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, falleció en nuestra ciudad, a los 83 años de edad, doña María Mestre Amengual, viuda de don Arnaldo Jofre. E.P.D.

De bondadoso corazón y gran espíritu cristiano, mereció el cariño y estimación de los suyos.

A sus desconsolados: hija María, hermana Juana, hermanas políticas, sobrinos y demás familiares, les enviamos nuestro más sentido pésame.

Convento de PP. Capuchinos

La Venerable Orden Tercera de San Francisco de los PP. Capuchinos, recibe estos días la Visita Canónica que realiza el P. Comisario Provincial, R.P. Fray Agustín de Barcelona. Se cita a la Hermandad de las Conferencias que dicho Padre dará los días 13 y 14 a las 7 de la tarde en la Iglesia de Capuchinos. «La Orden Tercera en el Siglo XX» y «La Profesión en la Orden Tercera». Los terciarios que deseen pasar Visita personal pueden hacerlo de 10 a 12 y de 5 a 7. La Clausura de la Sta. Visita será el domingo próximo en la función reglamentaria.

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición

Delegación de Industria de Baleares

RENOVACION, MODERNIZACION Y CONCENTRACION DE INDUSTRIAS

En los Boletines Oficiales del Estado números 304, 305 y 306 de los días 20, 21 y 22 de diciembre último se insertaron resoluciones de la Dirección General de Industria en cumplimiento de la Orden de 30-5-60 (B.O. 14-6-60) abriendo información pública para que las industrias de fabricación de envases e industria metalgráfica, fabricación de maquinaria para la industria química, para la de Obras Públicas y fabricación de conservas de pescado, mariscos y vegetales que estén interesadas en realizar programas de renovación, modernización o concentración industrial, puedan presentar sus estudios, propuestas o proyectos, con especialización de los medios y condiciones que precisen para realizarlos, en el plazo de sesenta días laborales a partir de la fecha de la disposición respectiva.

No es preciso destacar la importancia vital de tales proyectos ante la perspectiva de la competencia cada vez mayor con que tendrá que luchar la industria nacional ante las organizaciones europeas del Mercado Común y de la Zona de libre cambio y por ello el Ministerio de Industria está grandemente interesado en facilitar a las empresas los asesoramiento y ayudas de todo género para encauzar la iniciativa privada al logro de los citados fines.

Aunque por esta Delegación de Industria se enviarán los impresos e instrucciones a las principales industrias de las ramas citadas es conveniente que los industriales a quienes interese y que no recibirán aquella documentación antes del 25 del corriente mes se pongan en contacto con urgencia con esta Delegación.

Palma de Mallorca a 11 de enero de 1961. — EL INGENIERO JEFE, J. Marqués.

En Son Dureta, con su espléndido cuadro médico, puedes muchacha seguir tu curso de Enfermera. Infórmate en la Sección Femenina.

Congreso Económico-Social Sindical

Como seguramente no ignora el lector, estamos ya en vísperas del primer Congreso económico-social sindical, magna asamblea deliberante en gran escala, es decir, con participación de varios centenares de empresarios - productores, que también por vez primera, van a examinar conjuntamente problemas de interés colectivo. Creemos que el hecho es de verdadera importancia, considerándolo a la luz de nuestra situación económica-social y de su futuro desenlace.

Vale poner de relieve que, si por un lado, este Congreso, polariza las muy justas esperanzas de ocho millones de obreros y técnicos, por otro, resume y condensa las inquietudes que en el orden productivo abrigan dos millones y pico de empresarios. Y en fin, no olvidemos tampoco, que el resto del país, se siente muy interesado por los fines del Congreso, y sigue con atención los preparativos que nos acercan a su apertura y desarrollo, de aquí a dos semanas escasas.

Dos son, los aspectos o apartados clave que abarcará, a través de numerosas ponencias, el Congreso económico-social sindical nacional. Inicialmente, será objeto de discusión el plan de desarrollo y expansión económica a largo plazo, susceptible de crear dos millones de nuevos puestos de trabajo, y al que ya se ha referido el Ministro Secretario General, señor Solís, en diversas ocasiones. Este plan, tropieza con una serie de dificultades, pero bastaría si fuese aplicado por el Gobierno para estimular la reactivación y promover al un alto ritmo de actividad industrial, así como la detección de nuevas fuentes de riqueza, extremo importantísimo que conviene no olvidar siempre que se hace alusión al tema. El Congreso —ya viene señalándose— abordará también cuestiones referentes a la representación pública, interior y exterior de nuestro sindicalismo. Sin embargo, por lo que atañe al programa de expansión, parece necesario destacar no solamente la decisiva importancia que tiene, sino también, su extraordinaria complejidad. Según Antonio Robert, en su reciente trabajo «Escala una nueva etapa de expansión», antes de la estabilización, el consumo neto de energía por obrero industrial en España, resultaba inferior al 49 por 100 de la media europea. El envejecimiento del equipo de las ramas industriales que existían antes de la expansión —dice Robert— era evidente. Y al igual que en la agricultura, la excesiva parcelación en unidades de producción demandaba exiguas, no especializadas, ni coordinadas, refina la productividad media del trabajo a niveles inferiores a los que permite prever el consumo energético. La consecuencia —afirma el conocido economista— es que los salarios españoles son alrededor de un tercio de los europeos, una cada vez que se ha intentado elevarlos más allá de la baja productividad real, se ha desencadenado el proceso de inflación. Estas reflexiones de Antonio Robert, mueven a apreciar más atentamente si cabe, el impacto que un Congreso de tales características y en esta coyuntura, va a de-

desarrollarse o a provocar en la vida española.

Evidentemente, la Organización Sindical, al proponerse el estudio de tan delicados problemas, no rebasa en ningún momento al área de sus atribuciones. Por ello es un equívoco lamentable suponer que el Congreso representa una colisión de poderes entre la Organización Sindical y el Estado. Es obvio que corresponde al Estado solamente, dirigir la política económica y trazar sus líneas de acción; sin embargo, también es cierto que, para que dicha labor se vea rodeada siempre de las mayores garantías de acierto, exige la colaboración de aquellos sectores representativos de mayor solera mejor preparados y más informados. No se irroga pues el sindicalismo nacional facultades ejecutivas que no le pertenecen. Su cometido por medio del próximo Congreso está claro: informar y orientar al Estado sobre las medidas que convenga poner en práctica conducentes a la normalización del desarrollo y al logro de determinados objetivos sociales, y, sobre todo, elevar hasta el Gobierno una suma de criterios y opiniones debidamente elaborados.

En definitiva, la Organización Sindical aspira en concreto, a poner en manos del Estado, un estudio base, merced al cual, la política económica, pueda ganar en eficiencia y rapidez. Dicho estudio estará constituido por el análisis exhaustivo de cada sector y de sus posibilidades, dentro de un programa general rigurosamente coordinado, a juicio de los empresarios, trabajadores, técnicos y expertos que toman parte en el Congreso. Ahora bien, en el plano de la colaboración con el Estado, el Congreso Económico-Social Sindical, estudiará análogamente ponencias de genuino carácter social. Meditese en el hecho de que, los problemas de nuestro desarrollo económico no residen únicamente en carencia de niveles óptimos de inversión, capacidad del ahorro nacional y racionalización técnica. El factor salarios, los incentivos, la estabilidad del empleo, las estructuras de la seguridad social, etc., juegan un papel muy destacado. Ovidario, equivaldría a tergiversar los fines de este trascendental Congreso. Admitimos la tesis de Antonio Robert, de que las mejoras otorgadas al trabajador, no pueden ir más allá del incremento de productividad ya que lo contrario es económicamente regresivo, pero hay que recordar la insistencia de Solís por una salario mínimo suficiente, y ésta consigna dirigida a los empresarios en el Consejo Económico-Sindical de 1957: «el empresario —afirmó entonces el Ministro Secretario y Delegado Nacional de Sindicatos— debe jugar un papel preponderante en todo intento de una mayor productividad. Un más cuidado rendimiento con un más moderno utillaje, o si no es posible, con el mismo; una mejor organización del trabajo; procurar la menor fatiga al trabajador; un horario más perfecto; un trabajo más atrayente, una producción más cuidada, deben ser preocupaciones permanentes de todo empresario que se precie de tal».

Ha muerto Margarita Alcover Lull, Delegada Local de la Sección Femenina de Manacor

Desde febrero del año 1936, una muchacha joven y entusiasta, organizó en Manacor la Sección Femenina. Su afán al trabajo y amor a España le llevó a grandes riesgos cuando el desembarco de los rojos en Porto Cristo, las Autoridades locales le ordenaron organización y dirección de comedores y servicio permanente en todos ellos, servicios a hospitales y todas las demás cosas imprevistas que como mujer española procuró solucionarlas de la mejor manera posible.

Hay que hacer constar la recogida de sábanas, vendas y pañuelos que por espacio de muchos meses y en número de cien diariamente se mandaban al hospital provincial militar, todo ello preparado en los talleres de Sección Femenina dirigidos personalmente por ella.

Margarita ha sido siempre fiel a las consignas dadas por Falange hasta su muerte. Ha actuado con denuedo y alantando siempre a las camaradas de S. F. y Juventudes.

Todos los años organizaba festivales en pro de la beneficencia repartiendo canastillas a cuantas madres lo solicitaran, ropas, alimentos, etc.

Consignó que todos los Mandos Locales siguieran curso y poder tener de esta forma una Escuela de Hogar que funciona a la perfección donde asisten las obreras de Manacor que trabajan en fábricas o talleres. Tiene también una escuela de Formación para las analfabetas.

Gozaba de tanto prestigio que siempre que se acercaba a una camarada para solicitar de ella un servicio, jamás obtuvo la negativa.

A pesar de su enfermedad que llevó con tanta resignación, nunca cesaron sus actividades. Acudió a cuantos Consejos Provinciales celebrados S. F., presentando ponencias e intervenciones en las charlas de los Mandos Provinciales.

Por sus múltiples trabajos realizados, entusiasmo y constancia en el servicio, la Delegación Nacional de Sección Femenina le concedió el 15 de octubre de 1949 la «Y» roja individual.

Sección Femenina cuenta desde hoy con una camarada menos pero la tendremos siempre presente por su ejemplaridad.

VIDRIO JENA
Resistente al fuego
CASA CABOT

DIGADOS UD ALGO

(Viene de la página anterior)
Horca-Atlético de Madrid. Me tocó a mí, pero por incompatibilidad volvieron a sortear y entonces le tocó al señor Blanco Pérez.

—Yo he oído este nombre alguna vez...

—En serio... ¿Ya sabes que yo no puedo hacer declaraciones?

—Nuestro diálogo es puramente privado.

—Te conozco, amigo... Hemos sido vecinos durante muchos años.

—Última pregunta. ¿Consideras acertada la medida de conceder el retiro a los árbitros a la edad de 47 años?

—Todo lo ordenado por la Federación lo estimo acertado.

A este árbitro le gusta tocar penaltys, pero no le agrada que se los toquen a él, está bien claro.

CALDENTEX

En Son Dureta y en un Curso amplio puedes obtener tu título de Enfermera, muchacha. ¡Formate en la Sección Femenina de Palma.

GOBIERNO CIVIL DE BALEARES

CAMPAÑA DE NAVIDAD Y REYES 1960 - 61

27. RELACION

	Pesetas
Suma anterior	506.321'—
Exema. Diputación Provincial de Baleares De la Agrupación de Entrenadores, con motivo del Partido de Fútbol celebrado contra el R. C. Deportivo Mallorca	10.000'—
Tercera entrega Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro (Exposición Dioramas)	17.810'—
Hotel El Paso	4.022'—
Parador Son Alegre	300'—
Don Nicolás Forteza, Farmacéutico	50'—
Don Francisco Fornés, Farmacéutico	100'—
M. M. P.	100'—
Don Joaquín Maroto Coll	100'—
Federación Balear de Fútbol en nombre del Rels Club Deportivo Mallorca	2.520'50
Don Onofre Fleixas, Seis Puertas	50'—
Pensión Eolc. (Galilea)	100'—
Don Francisco Casellas	150'—
Pensión Tomás	50'—
Do Gabriel Mas	50'—
Tortugas Bar	50'—
Suma y sigue	541.823'50

CARTAS al DIRECTOR

El «Camping» en España

Muy Sr. nuestro:
Como en ocasiones anteriores rogamos de su amabilidad la publicación de la siguiente nota informativa:

Según datos facilitados por el «Camping Club Internacional de España» (CIE), Edificio España, Madrid, el movimiento turístico de campistas extranjeros en España, durante los tres últimos años, ha sido el siguiente.

En 1958 acamparon 160.000 personas, con un total de 1.920.000 estancias.

En 1959 acamparon 292.500 personas, con un total de 3.510.000 estancias.

En 1960 acamparon 382.750 personas, con un total de 4.593.000 estancias.

El aumento, con relación a 1958, fue del 62,3 por ciento en 1959 y del 131,2 por ciento en 1960.

En el pasado año, según se deduce de las anteriores cifras, el camping ha proporcionado a nuestro país, sin necesidad de inversiones costosas, un ingreso próximo a los mil cuatrocientos millones de pesetas y la oportunidad de conocerlos y hacernos publicidad turística en el exterior a cerca de 400.000 extranjeros.

Se ha tomado como base un gasto diario medio por campista de 301 pesetas, muy por bajo de la realidad si se tiene en cuenta que se incluyen en tal cantidad alojamiento, comidas, extras, transporte y compras y se refiere a una clase de turistas, normal-

mente propietarios de vehículos, que gozan de gran poder adquisitivo aumentado por cuanto economizan en hospedaje. Dichas 301 pesetas se distribuyen así: 15 para alojamiento, 20 para las tres comidas, 66 para gasolina y 100 para extras y compras.

Independientemente, el «Camping Club Internacional de España» (CIE), nos ruega reiteremos su llamamiento a los asociados que no hayan enviado todavía relación de sus viajes durante 1960, lo hagan a la mayor brevedad posible con objeto de completar los datos estadísticos que determinarán el número de españoles que han viajado en camping para el extranjero durante el pasado año.

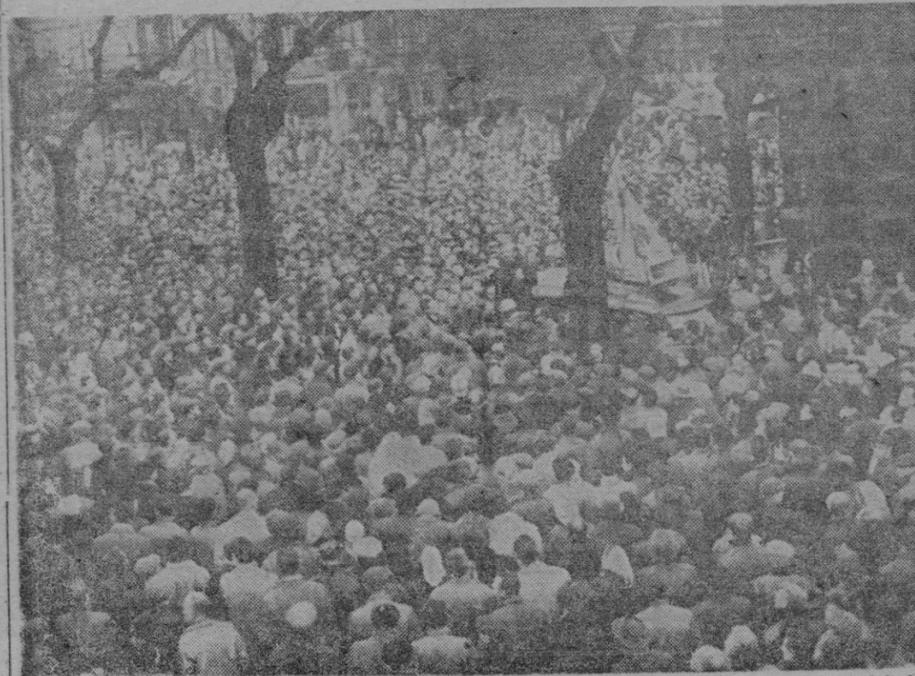
Reiterándole nuestro agradecimiento aprovechamos esta nueva ocasión para saludarle muy atentamente.

Juan Prada Décanse. — Presidente.

Para facilitar a las mujeres que no hayan cumplido los diecisiete años y deseen tomar parte en Concursos u oposiciones en los que se exige según Decreto de la Presidencia del 10 de Mayo de 1957, haber cumplido Servicio Social, o estar exenta del mismo, la Delegación Nacional de la Sección Femenina autoriza a quienes lo deseen a realizar dicho Servicio Social, a los dieciséis años. Esta modificación no modifica el Decreto de 1 de octubre de 1937, ni las disposiciones posteriores reguladoras del Servicio Social de la Mujer puesto que al mismo, sigue obligando solamente desde cumplido los diecisiete años, hasta los treinta y cinco según establece el referido Decreto.

Neveras FRISAN
Entrega inmediata
CASA CABOT

MANIFESTACION EN LIEJA



Dentro de la actual campaña de agitación política que se desarrolla en Bélgica, se celebró en Lieja una gran manifestación de tendencia separatista valona. La fotografía recoge un aspecto de dicha manifestación en una céntrica plaza de Lieja, mientras un orador, Robert Lambion, dirige la palabra a los manifestantes desde una plataforma de emergencia y con la ayuda de unos altavoces instalados en un microbús. (FOTOFIEL)

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA
San Hilario, ob. cfs. y dr.
CUARENTA HORAS

Continúan en Santa Eulalia que la Archicofradía de Hijas de María consagra a su Madre Inmaculada. Exposición a las 12:30 de la tarde. A las 7:15, Rosario, ejercicio del Triduo, sermón por el Rdo. P. Andrés Pallarés, O.S.A., y reserva de S. D. M.

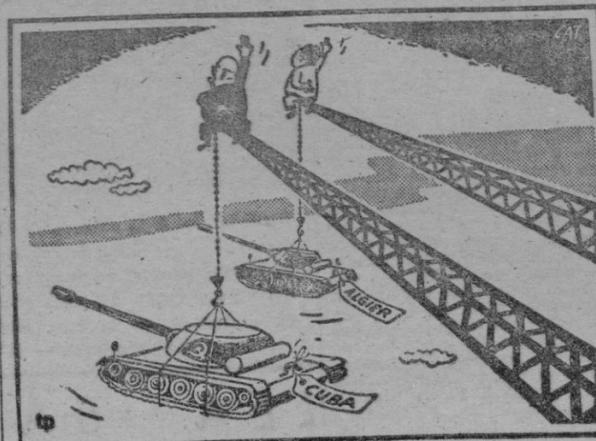
A las 8:15, Misa vespertina. Empiezan en San Antonio (calle San Miguel) dedicadas a San Antonio de Viana. Exposición a las 5 de la tarde. A las 7, Rosario, ejercicio solemne del Triduo, sermón por el Rdo. Sr. don Pedro Barceló, Vicario de San Miguel y reserva de S. D. M.

ACTOS RELIGIOSOS
En San Felipe Neri, Adoración Nocturna. Turno de Guardia «San José».

Muchacha, ¿tienes interés en ser enfermera titular? En la Sección Femenina te informarán. El curso comienza el día 15 de enero.

En las PP. Capuchinos, a las 7:30, Rosario, Bendición Eucarística, Visita Espiritual a Nuestra Señora de Montserrat, Salve y Viralay.

VISITA, etc.
A la Virgen de Belén, en el Sto. Hospital.



La revolución no es artículo de exportación.

Historia de «la Mafia» en Norteamérica



La lucha de los nativos de Sicilia contra la invasión francesa en el siglo XVII dió inicio a una organización que, debido a su «omertá» o juramento de silencio y fidelidad, se convirtió en la «Mafia» siciliana. Su actuación a través de la larga historia de la isla ha fortalecido sus filas y extendido sus brazos vengativos a través de las naciones.

La historia de su desarrollo en Norteamérica y del único hombre que en vez de temerla era temido, el teniente de la policía neoyorkina, Joe Petrosino, es na-

rrada con vigorosas y dinámicas escenas en la gran producción «Paga o muere», película que dirigió Richard Wilson para la Allied Artists y cuya interpretación ha sido encomendada a Ernest Borgnine, el genial creador de «Marty».

Radio Films, S.A.E., que en la temporada anterior obtuvo el gran éxito con la presentación de «Al Capone», del mismo director, nos ofrecerá, dentro de breves días, el estreno de esta formidable película en uno de nuestros primeros circuitos de estreno.

LOS ESTRENOS

«EL FARSANTE»

Proyección: Palacio Avenida y Sala Astoria.

Cabía, con el problema que plantea el argumento de esta bella película —el de una muchacha fea, que se reconoce como tal y que va para solterona—, haber construido una de estas historias morbosas, de ambiente sórdido al estilo de algunos escritores de hoy y de los films tan en boga en la década de los 40. En cambio no es así y, en «El farsante», todo lo que pueda parecer angustioso y desagradable desaparece, dando paso a la poesía, a una fábula amable y tierna, a ratos dramática y otros alegres. Una historia en la que se debate la polémica entre sueño y realidad y donde lo primero tiene una gran importancia.

Se nota en el guión de Richard Nash una notable calidad literaria y, por el reducido espacio donde se desarrolla la acción, su procedencia muy bien podría ser escénica. Esta calidad se manifiesta principalmente en los diálogos, algo extensos pero importantes por las ideas que exponen. En la valoración total de la obra hay que destacar la tensión poética, la psicología de los personajes, las reacciones de Lizzie —la solterona—, y el mundo que la rodea, ante la irrupción de Star-

bruck, el extraño y fascinante personaje del farsante que pretende tener la habilidad de desencadenar la lluvia; todo un símbolo de lo irreal, con fuerza capaz de transformar a los que viven una existencia gris y apegada al suelo.

A las cualidades literarias del guión, a la experta realización de Joseph Anthony, a la bella plasticidad de la fotografía en color, hay que colocar en lugar destacado la magnífica interpretación de Katherine Hepburn, Burt Lancaster y Wendell Corey, que llevan el peso de la historia.

Katherine Hepburn —ya muy lejos de la adolescencia de «Las cuatro hermanitas»—, se confirma como lo que es: una gran actriz que lo mismo domina los resortes dramáticos, que los humorísticos —está deliciosa cuando aparenta ser una chica frívola—. Burt Lancaster, con su fuerte personalidad, da dignamente la réplica a Katherine en un papel de unas dificultades que salva con suma facilidad.

«El farsante» es, en suma, un bello, interesante y original film.

«MI ÚLTIMO TANGO»

Proyección: Lírico, Balear y Progreso

Se ha discutido mucho sobre el secreto del extraordinario fenómeno que provocaron «El último cuplé» y «La violetera» —las películas más representativas de la llamada «serie Montiel»—. Se ha hablado de evocación, de nostalgia de unos tiempos y de una música no del todo olvidada y de la innegable —aunque discutida— personalidad de Sarita. Todo tiene su importancia en el balance final del éxito, pero yo creo que la clave radicaba en la elección de las canciones y en la habilidad de los realizadores en ensambolarlas de tal modo en el guión que, en lugar de ser una edición musical, formaban parte de la historia, aumentando el valor dramático de las situaciones. Yo creo que Más Guindal y Arozarena —los guionistas—, construyeron la historia después de elegir los cuplés.

Después de ver «Mi último tango», no dudamos en asegurarle larga vida en nuestras pantallas, porque la película está cortada sobre el mismo patrón que las nombradas y porque Sarita Montiel se desenvuelve a su gusto en un papel que le va como anillo al dedo. También las canciones tienen una justificación y hasta el clima de la película cambia, cuando se pasa de los cuplés alegres y más o menos intencionados, a los tangos que, ya de sí, se prestan a un tratamiento argumental dramático y folletinesco.

Luis César Amadori con muy buen oficio, ha dirigido una película larga pero que tiene la virtud de no cansar. No se ha escatimado dinero, los detalles están bien cuidados y olvidamos, fácilmente, la escasa verosimilitud del argumento, que posee todos los ingredientes para atraer a las masas.

Hay situaciones tratadas con muy buen humor y hasta «gags» de seguro efecto, como el de la representación de «Il Trovatore», que está perfectamente logrado y consigue levantar la carcajada del público. En la escena del desenlace se justifica lo que hemos dicho al principio, resultando gracioso ver a los cortesanos de «Lucía de Lammermoor» coreando tangos y cuplés.

Sarita Montiel es toda la película, canta y actúa como el público espera y, además, está muy guapa. Maurice Ronet es un galán que suponemos gustará a las espectadoras y, hay que destacar, la actuación de Isabelita Garcés, en el papel de tía de turno, que hace gala de su original vis cómica.

Nos atrevemos a asegurar que «Mi último tango» será un taquillazo y Sarita Montiel ocupará el primer plano de los comentarios de estos días.

«LA REINA DEL TABARIN»

Proyección: Sala Augusta

«La reina del Tabarin» es la primera película que dirigida por Jesús Franco se proyecta en nuestras pantallas. Antes, sin embargo, había filmado «Tenemos 18 años» y «Labios rojos» que, por estos raros motivos de distribución, y si nuestros datos no nos fallan, no se han estrenado todavía en España. Por un artículo firmado por el propio Jesús Franco sabemos que aspira a un cine más trascendente que el hasta ahora realizado. Esto hace que fijemos en él nuestra atención.

La reina del Tabarin es una nueva película de evocación, no de los «dulces años 20», sino de los que precedieron a la primera guerra mundial. Es la historia sentimental de una barriobajera —que canta y baila— con el típi-

co do Juan aristócrata. Como pueden ver, el asunto no es nuevo, pero como gusta al público y Mikaela convence como tonadillera con estilo propio, la película resulta entretenida y, en líneas generales, no tiene nada que envidiar a otras del mismo género.

Hay cierta recreación en el ambiente de la época bastante bien conseguido y la primera mitad del film entra de lleno en el sainete madrileño —hay un alusión a don Carlos Arniches—. La acción de la segunda mitad se desarrolla en París y el cariz de la película es distinto. Jesús Franco demuestra que sabe manejar la cámara y hasta se permite algunos virtuosismos técnicos, innecesarios dada la índole del tema pero, en conjunto, demuestra que podemos confiar en él.

Mikaela canta muy bien y no desentona como actriz. El cambio entre el tipo desgarrado de la primera parte y el más estilizado de la segunda es notorio, señalando sus condiciones.

Corresto Ives Marsard y el resto del numeroso reparto de esta entretenida película.

CINEFILO

VIDRIO JENA
Resistente al fuego
CASA CABOT

Frank Sinatra vuelve...



Después de una larga ausencia, vuelve a nuestras pantallas uno de los actores más coizados, uno de los hombres que han triunfado en toda clase de papeles. Nos referimos a Frank Sinatra a quien en breve veremos en un papel en que el cine de acción y dramático van combinados.

«Cuando hierve la sangre» tiene como protagonistas centrales a Frank Sinatra y Gina Lollobrigida. ¡Buena pareja!

El buque «Price» llevaba emigrantes judíos

SE HUNDIO FRENTE A ALHUCEMAS, PERECIENDO 22 PASAJEROS

Rabat, 12.—La agencia británica «Reuter» anuncia, que la policía marroquí ha detenido al capitán del buque «Price» —del que se dice que es español y se llama Francisco Morilla, de 38 años de edad— y le ha acusado de transportar «emigrantes clandestinos».

El «Price» se hundió el miércoles frente a Alhucemas, resultando muertas 22 personas. Otras 20 se consideran de momento como desaparecidas. Dos marineros españoles, que son los únicos supervivientes conocidos hasta ahora, aparte del capitán, han sido detenidos igualmente por la policía marroquí; se trata de Cristóbal Moya, de 24 años, y Miguel Sánchez, de 56, según informa la citada agencia inglesa.—Efe.

Alhucemas el miércoles, las autoridades marroquíes declaran, que los cuarenta judíos súbditos de este país que iban a bordo habían abandonado Marruecos clandestinamente.

Se calcula que en Marruecos hay unos cien mil judíos que tienen prohibido abandonar el país, pero se cree que unos treinta mil ya lo han hecho clandestinamente desde que se fundó el Estado de Israel.—Efe.

Muchacha, ¿tienes interés en ser enfermera titular? En la Sección Femenina te informarán. El curso comienza el día 15 de enero.

HOY 12 PAGINAS

Choque de trenes en Zorroza



BILBAO. — A la entrada de la estación de Zorroza, un tren de viajeros que salía de Bilbao chocó con un mercancías que se hallaba parado. La máquina del primero saltó por encima del último vagón del convoy de mercancías, que quedó tal como aparece en la foto. Hubo diecinueve heridos, en su mayoría leves. — (Foto Europa Press).

LEA «BALEARES»

HOY



DIRECTOR
GOTTFRIED REINHARDT

Una película que le apasionará

- Por su intriga
- Su doble sentido
- Su palpitante actualidad
- Porque usted identificará rápidamente a sus personajes
- Y porque es otra portentosa interpretación de

O. W. FISCHER

Y UN ESPERADO REESTRENO

«Como atrapar un marido» Por DEBBIE REYNOLDS (Aut. mayores)

RECUERDEN... «NO OS COMAIS LAS MARGARITAS»

Un formidable programa de
SALA BORN

SONJA ZIEMANN • PETER VAN EYCK • LINDA CHRISTIAN



Durante 1960 se estrenaron en Palma 263 películas

BREVE RESUMEN DE UN AÑO DE CINE

Han sido concedidos, en Norteamérica los premios a las mejores interpretaciones. La masculina a Robert Mitchum por su labor en «Los piceros del Sur» y la femenina a Greer Garson, la inolvidable «señora Miniver», por su trabajo en «Salida de sol en Campobello».

Marisa Prado, nuestra joven estrella, ha salido para París donde han de rodarse escenas de la coproducción hispano-francesa «No cuelgue, por favor», de la cual es protagonista.

Doroteo Martí, más conocido como «don gimoteo», ha regresado de América, donde presentó «Ama Rosas». Ahora piensa montar «Las dos hermanas», también de Sautier Casaseca. Otro drama de la serie.

Según un colega leonés Ava Gardner va a convertirse al catolicismo, al objeto de poderse casar con un español. El prometido de la guapa Ava, es un hermano del Conde de Treno.

El próximo día 20, la Agrupación Artística de «E. y D.», rendirá un homenaje a la memoria del Maestro Díaz Giles, autor de varias zarzuelas, además de serlo del Hinc. no de la Infantería. No está definitivamente trazado el programa, pero sabemos que se representará la zarzuela del citado autor «El cantar del arriero» con la intervención de Mercedes Ballester, Pilarín Defez, Francisco Delgado, Bernardo Martí, etc., todos bajo la dirección del maestro Jaime Dalmau.

Durante el año 1960 se han estrenado en Palma —si nuestros datos no nos fallan— 263 películas, 13 más que en 1959. De estos 263 nuevos títulos, 97 corresponden a la producción norteamericana, 53 a la española, 32 a la italiana, 27 a la británica, 24 a la francesa, 16 a países de habla alemana y 9 a películas mejicanas. Además hemos visto una producción checoslovaca —el curioso «Abuelo automóvil»—, otra japonesa —«El campeón y la bailarina»—, otra portuguesa —«Sol y toros»—, una argentina —«La vida color de rosa»— y una belga —«El magnífico documental «Los señores de la selva»».

Cuántos de estos 263 films merecerán figurar en las antologías del cine? Si hemos de ser sinceros diremos que muy pocos, quizá ninguno. No obstante, hay que reconocer que la calidad media ha superado la de años anteriores, seguramente debido a la resolución del pleito con la M.P.A. —que agrupa las principales productoras norteamericanas—, lo que ha permitido que, a partir de octubre de 1959, pudiéramos ver una selección (¿) de las producciones de Hollywood que, por motivo del pleito llamado del «4 x 1» —toda distribuidora está obligada a distribuir una película española por cada cuatro extranjeras—, hacía algunos años que no llegaban a nuestras pantallas.

La mayor parte de títulos de cierta calidad o que, por lo menos, han tenido una mayor resonancia, corresponden a la producción norteamericana. El año 1960 empezó con el último «coloso» bíblico del fallecido Cecil B. de Mille «Los Diez Mandamientos», y en el mismo tono de gran espectáculo, pueden figurar «Guerra y paz» y «Helena de Troya» —filmadas en Italia— y «Salomón y la reina de Saba», rodada en España. Película bíblica menos espectacular pero más seria es «La historia de Ruth».

El «western» renovado por la hondura psicológica de los clásicos personajes, ha quedado dignamente representado por «Rio Bravo», «Cowboy» y «El salario de la violencia». La típica comedia americana ha vuelto a renacer con «Un marido en apuros», «¿Insíame a querer?», «Intriga femenina», «Como atrapar un marido», y «Confidencias de medianoche». Hitchcock nos ha dado dos muestras de su mejor cine en «Con la muerte en los talones» y «El hombre que sabía demasiado». Los productores se han sentido atraídos por los éxitos literarios —antiguos y modernos— y hemos «visto» a Faulkner en «El ruido y la furia» y «El largo y cálido verano» y a Dostoyevsky en «Los hermanos Karamazov». Basadas en novelas son también «Cenizas bajo el sol», «La hora final», «Historia de una monja», «Como un torrente», «Esta tierra es mía», «La mano izquierda de Dios» y «El balle de los malditos». En obras teatrales se basan «La gata sobre el tejado de zinc», «Labios «ellados», «La casa de té de la luna de agosto», «Un sombrero lleno de lluvia» y «Orquídea negra». Aparte, en el género cine-ballet, no podemos menos que citar «Invitación a la danza».

España sigue sin encontrar su verdadero camino pero ha conseguido el aplauso del público y esto es importante con películas de tono ligero y de digna factura técnica. Hay ambición y fidelidad a la producción de una época en «El Lazarillo de Tormos», valentía en un delicadísimo tema en «Los jueces, millares», novedad en la exposición del mundo torero en «El traje de oro», inteligencia en «Maribel y la extraña familia», buen oficio en «La fiel Infantería» y «Molokay» y técnica precursora en «Altas variedades». Puede que hayamos dejado los títulos más populares pero es que, en realidad, poco dicen para el cine español que anhela.

La Gran Bretaña continúa con su cine correcto pero conformista y en un repaso rápido de 27 títulos nos quedamos con «La hembra del tigre», «Saphire», «Un genio anda suelto», «La llave» y «Yo y el coronel».

Del nuevo cine francés poco o nada conocemos y de la «nouvelle vague» sólo una discreta cinta «El Rififi y las mujeres». Muestras de cine francés inteligente, muy literario generalmente —las tenemos en «Arsénico señor Comisario», «Los terribles», «Un domingo marañilloso», «Margret en el caso de la condesa» y en la recién estrenada «Diálogos de Carmelitas» la más ambiciosa y la mejor.

Italia, que en tiempos del conflicto con la M.P.A., había conseguido cocar muchos títulos en nuestro mercado ha vuelto a perder, pero, a pesar de todo, hemos podido ver 32 films rodados en sus estudios aunque muchos sean coproducciones con otros países. Italia continúa cultivando el sainete pero sus mejores films vienen a ser un retorno al neorealismo como ha sucedido con «El general de la Rovere», «Inferno n la ciudad» y «El desafío». Películas que merecen nuestra atención son «La gran guerra» y la versión de «Resurrección» de Tolstol. «Papá se ha enamorado» es, posiblemente el mejor sainete y la espectacular «Tempestad», tiene cosas aprovechables.

Los cineas alemán y austriaco han continuado cultivando la comedia intrascendente excesivamente alambicada y sólo en contadísimas ocasiones se han puesto serios. Anotamos «Gran Hotel» «Red secreta» y «El médico de Stallgrado».

Muy pocas películas mejicanas y ninguna verdaderamente notable. Lo mejor dos films de Ismael Rodríguez inspirados en la Revolución. «La Cucaracha» y «Tierra de hombres».

No podemos silenciar los acontecimientos que han supuesto la inauguración de la nueva «Sala Rivoli» y la reapertura del Teatro Principal, dotados, ambos locales, de las máximas comodidades y de los más modernos aparatos de proyección y sonido. Además, con la nueva puesta en marcha de nuestro primer teatro, el público palmasno ha podido asistir a representaciones escénicas de calidad que, desde su cierre, le estaban casi vedadas.

Acabamos este breve resumen de lo que nos ha dado el cine durante 1960. Buen síntoma para el futuro es el interés creciente que despiertan las funciones de Cine-Forum, donde se estudia el máximo medio de expresión artística de nuestro tiempo que es el cine.

En San Dureta y en un Curso amplio puedes obtener tu título de Enfermera, muchacha. Formate en la Sección Femenina de Palma.

CARTELERA

CINE

ASTORIA. — Desde las 3:45: EL FARSANTE. Director: Joseph Anthony (Burt Lancaster y Katharine Hepburn); Technicolor.—ABEJA EN GUARDIA, UNA VERSION DE LA VERDAD. (Aut. mayores).

AUGUSTA. — Desde las 3:15: LA REINA DEL TABARIN (Mikaela, Yves Massard, Juan Riquelme y Antonio Garisa); Eastmancolor. BARRIO PELIGROSO (Stanley Baker y Anne Heywood). (Autorizado mayores).

AVENIDA. — Desde las 3:15: EL FARSANTE. Director: Joseph Anthony (Burt Lancaster y Katharine Hepburn); Technicolor.—ABEJA EN GUARDIA, UNA VERSION DE LA VERDAD. (Aut. mayores).

BALEAR. — Desde las 3:00: MI ULTIMO TANGO. Director: Luis César Amadori (Sara Montiel y Maurice Ronet); Eastmancolor. (Aut. mayores).

BORN. — Desde las 3:15: JUICIO EN LAS NUBES. Director: Gottfried Reinhardt (O. W. Fischer, Sonja Ziemann, Peter van Eyck y Linda Christian). — COMO ATRAPAR UN MARIDO (Debbie Reynolds). (Aut. mayores).

CAPITOL. — Desde las 3:30: UN SOMBRERO LLENO DE LLUVIA. Director: Fred Zinnemann (Eva Marie Saint y Don Murray); Cinemascope — TIERRA DE VIOLENCIA. Director: Robert D. Webb (Robert Ryan y Virginia Mayo); Cinemascope y color De Luxe. (Autorizado mayores).

DORADO. — Desde las 3:30: ¡QUE BELLA ERES ROMA! (Claudio Villa, María del Valle, Lorella de Luca y Maruja Bustos); Eastmancolor. — GRAN HOTEL, HABITACION X (O. W. Fischer, Michele Morgan y Heinz Rühmann). (Autorizado mayores).

DIRECTOR HOTEL EXTRANJERO

Excelentes referencias. Muy competente, perfecto idioma español, francés, inglés, alemán, desearía colocación. Escribir 4677, DARDO. Plaza del Callao, 4. MADRID —13—

Morgan y Heinz Rühmann). (Autorizado mayores).

HISPANIA. — Desde las 3:00: UN SOMBRERO LLENO DE LLUVIA. Director: Fred Zinnemann (Eva Marie Saint y Don Murray); Cinemascope — TIERRA DE VIOLENCIA. Director: Robert D. Webb (Robert Ryan y Virginia Mayo); Cinemascope y color De Luxe. (Autorizado mayores).

LIRICO. — Desde las 3:30: MI ULTIMO TANGO. Director: Luis César Amadori (Sara Montiel y Maurice Ronet); Eastmancolor. (Aut. mayores).

METROPOL. — Desde las 3:30: DAVID Y GOLIAS. Directores: Richard Pottier y Ferdinand Baldi (Orson Welles, Eleonora Rossi Drago y Massimo Serato); Cinemascope, Eastmancolor. — SOBRE LA RUTA DE MONTERREY. (Tolerado menores).

MODERNO. — Desde las 3:30: LA REINA DEL TABARIN (Mikaela, Yves Massard, Juan Riquelme y Antonio Garisa); Eastmancolor. BARRIO PELIGROSO (Stanley Baker y Anne Heywood). (Autorizado mayores).

ORIENTAL. — Desde las 3:00: ¡QUE BELLA ERES ROMA! (Claudio Villa, María del Valle, Lorella de Luca y Maruja Bustos); Eastmancolor. — GRAN HOTEL, HABITACION X (O. W. Fischer, Michele Morgan y Heinz Rühmann). (Autorizado mayores).

PRINCIPAL. — Desde las 3:30: TRIO DE DAMAS (Francisco Rabal y Laura Valenzuela); Eastmancolor. — AL CAPONE (Rod Steiger y Fay Spain). (Aut. mayores).

PROGRESO. — Desde las 3:00: MI ULTIMO TANGO. Director: Luis César Amadori (Sara Montiel y Maurice Ronet); Eastmancolor. (Aut. mayores).

PROTECTORA. — Desde las 3:30: EL PUENTE. Un film de Bernhard Wicki. — BUS STOP Director: Joseph Logan (Marilyn Monroe y Don Murray); Cinemascope, color De Luxe. (Aut. mayores).

RIALTO. — Desde las 3:30: ¡QUE BELLA ERES ROMA! (Claudio Villa, María del Valle, Lorella de Luca y Maruja Bustos); Eastmancolor. — GRAN HOTEL, HABITACION X (O. W. Fischer, Michele Morgan y Heinz Rühmann). (Autorizado mayores).

RIVOLI. — Desde las 3:30: DOS VIDAS EN SU MANO. Director: Val Guest (Terence Morgan, Mait Zetterling y Mandy Miller); Technicolor. — PRISIONERO DE SU TRACION (Robert Taylor, Janet Leigh y George Raft). (Autorizado mayores).

VICTORIA. — Desde las 3:30: TRIO DE DAMAS (Francisco Rabal y Laura Valenzuela); Eastmancolor. — AL CAPONE (Rod Steiger y Fay Spain). (Aut. mayores).

SALAS DE FIESTAS CLUB SALEM. — Calle Santanyi, núm 7. Todos los días: baile y atracciones.

ASOMBRA... por su realismo
CAUTIVA... por su pástica belleza
EMOCIONA... por su poderosa fuerza



EL GRAN PESCADOR

¡Entre las grandes epopeyas cinematográficas, ocupa un lugar preeminente!

Calificación religiosa de espectáculos

- CINE
- Atta rey de los Hunos—2
 - El farsante—3
 - La reina del Tabarin—3
 - No os comáis las margaritas—3 (prov.)
 - Mi último tango—3
 - Trio de damas—3
 - Al Capone—3R
 - ¡Qué bella eres Roma!—3R
 - Dos vidas en sus manos—3R
 - Prisionero de su tración—3
 - Tierra de violencia—2
 - Un sombrero lleno de lluvia—3R (prov.)
 - David y Goliat—3 (prov.)
 - El puente—3
 - Bus Stop—3R

Muchacha, ¿tienes interés en ser enfermera titular? En la Sección Femenina te informarán. El curso comienza el día 15 de enero.

HOMBRES

a quienes el mundo había olvidado y una

MUJER

que todos deseaban recordar

PETER LAWFORD
STEVE MCQUEEN
JAMES JARVIS
FRANZ HENREID
BRUCE DONLEVY
DEAN JONES

FRANK SINATRA



GINA LOLLOBRIGIDA



CUANDO HIERVE LA SANGRE

(NEVER SO FEW)

DIRECTOR JOHN STURGES

Una historia de amor y de guerra vivida por ocho primerísimas figuras del cine mundial

¡ESTALLA EN LA PANTALLA LA MAS VIOLENTA ACCION!



Paga o Muere

(La Mafia)

ERNEST BORGNINE
ZOHRA LAMPERT

Sensacional documento de los inicios de la más secreta sociedad del crimen:

LA MAFIA

Lea «Baleares»

¡¡ES INMINENTE!!... EL ESTRENO DE LA PELICULA QUE USTED ESPERABA



EL SARGENTO NEGRO

JEFFREY HUNTER
CONSTANCE TOWERS
WOODY STRODE

UN FILM QUE IRA ESCRITO CON LETRAS DE ORO EN LA HISTORIA DEL CINE

David Niven no dejará una sola peseta a sus hijos



El actor, sin embargo, es de los hombres más ricos de Hollywood

Tampoco se trata de una sanción sino de una gran experiencia

Desde hace algún tiempo David Niven medita sobre el asunto, pero ahora ha tomado ya la decisión definitiva. No se trata de nada relacionado con su carrera artística, sino con su carrera de padre de familia.

El famoso actor, uno de los mejor cotizados del mundo — gana nada menos que treinta millones de pesetas por película —, ha anunciado a sus hijos que no podrán tocar una sola peseta de su herencia.

Pero es que además se da el caso de que David Niven es uno de los artistas más ricos de Hollywood. Solamente su intervención en «La vuelta al mundo en ochenta días», le ha proporcionado una considerable fortuna.

LAS RAZONES

Sin embargo, ésta decisión del actor para con sus hijos no obedece a una medida restrictiva, por ninguno de esos motivos frecuentes, porque David Niven vive en perfecta armonía con sus hijos, David, de 17 años y, Jamis, de 14 años.

—No se trata de una sanción — ha comentado el astro cinematográfico, al tiempo que hacía un encendido elogio de sus vástagos. Las razones son otras. Además están inspiradas en un gran sentido realista y en una valiosa experiencia.

—He reflexionado largamente antes de escribir mi testamento —ha explicado. David Niven comenzó en la vida sin una sola peseta. Su padre murió en 1917, como oficial de los ejércitos británicos, en la primera guerra mundial. El futuro actor no tenía entonces más que cinco años. Desde la más tierna infancia tuvo que ingeniárselas para buscarse la manera de vivir.

GRAN SENTIDO

—Llegué a trabajar hasta por dieciocho céntimos a la hora en el Canadá en una empresa constructora de puentes. Fué en Ho-

llywood, cuando de verdad comencé a ganarme la vida. Era en la época en que intervenía como figurante en las películas del Oeste.

Su experiencia es por tanto bastante dura. —He pensado durante mucho tiempo que mis hijos debían conocer las dificultades para que, más tarde, la vida no les resultara tan dura. He comprobado repetidas veces que los hijos de mis amigos que heredaban fortunas, se convertían muy pronto en los seres más tristes del mundo y en los más pobres. Para ellos no existían problemas, ni ambiciones, ni objetivos en la vida. Ante esta perspectiva, no he querido ser yo, también uno de esos padres imbeciles que labran la desventura de sus hijos cuando creen que les van a proporcionar la felicidad.

Podrá achacársele un excesivo rigor, pero nunca una falta de agudo sentido de moralidad, en la educación de sus hijos.

ACTITUD DE LOS HIJOS

—Mientras que yo viva, disfrutarán de la misma situación económica que goce yo. Y en el caso de que me sucediera un percance, una compañía de seguros se encargaría de proporcionarme lo que necesitara, lo mismo a mis hijos como a mi mujer. Se educarían en los mejores colegios y luego estudiarían la carrera que más les gustase. Y ya después de esto, ellos se las arreglarían para desenvolverse en la vida.

Lo más sorprendente es que los dos hijos del actor aprueban encantados el proyecto de su padre. Se da, además, el caso de que ya ahora, después de asistir al colegio, se afanan en aprovechar las horas de diversión para preocuparse algún dinero para sus pequeños gastos.

Es prueba evidente esto de que su padre, desde muy jovenitos, los tiene bien aleccionados y dispuestos a la lucha.

D. RODRIGUEZ ALFARO



Macbeth insondable

Los historiadores del famoso personaje shakespeariano, saben que Macbeth apuñaló a Duncan, rey de los escoceses, hace novecientos veinte años, pero el lugar del crimen y de la inhumación se han perdido en la noche de los tiempos.

Según la tradición, el lugar del crimen está marcado por una piedra profundamente enterrada ante Pitgweny House. Pero cuando nuestros detectives aficionados levantaron la piedra, no encontraron más que bloques de gres roja y la abertura de un túnel demasiado estrecho para que se pueda penetrar en él. Macbeth guarda pues su secreto.

Lo que se pesca

Los pescadores de la costa del Norte (Francia), han sacado en sus redes, unos colmillos de marfil.

El Instituto de Investigaciones Oceanográficas, puesto al corriente, ha hecho conocer su intención de efectuar sondeos en el lugar indicado por los marinos.

En efecto, en diversas ocasiones, desde hace veinte años, los barcos de pesca han traído en sus redes, a lo largo de las islas Saint Quay, defensas de marfil, verosíblemente de hace varios siglos.



Jacqueline Kennedy, una mujer enamorada del hogar

Lo primero que hará en la Casa Blanca es preparar una habitación para su hijo

En su opinión, todas las alegrías que una mujer debe recibir en la vida, deben llegar a través de su marido

WASHINGTON.—Jacqueline Bouvier Kennedy no se considera a sí misma como la próxima primera dama.

Ella se ve como la mujer del próximo Presidente de los Estados Unidos, porque considera que todas las alegrías que una mujer debe recibir en la vida deben llegarla a través de su marido. A menudo le gusta repetir que «Cada mujer es feliz si su marido es feliz en su trabajo y lo realiza a conciencia».

Sin ninguna duda, el Presidente electo John Kennedy es feliz en su trabajo y lo realiza a conciencia y, sin ninguna duda también, Jacqueline Kennedy es también una mujer feliz.

En la allocución que pronunció al hacerse pública su victoria, Kennedy dijo: «Y ahora nos preparamos para montar una nueva Administración y tener un nuevo hijo».

Jackie podría haber invertido el orden de esta declaración. Para ella el niño que tuvo poco tiempo después de la victoria de su marido

Por Marianne Means

era mucho más importante que los problemas que podría plantearle el hecho de llegar a convertirse en la primera dama de los Estados Unidos. A causa de los trastornos de su embarazo, Jackie no pudo acompañar a su marido durante gran parte de la campaña electoral y cuando él, después de su triunfo, se marchó a Palm Beach, en Florida, para descansar y poner a punto su nueva Administración, ella tuvo que quedarse en Washington. Jacqueline prefirió no acompañarle porque, naturalmente, Kennedy es el centro ahora de una serie de tensiones y tumultos poco adecuados para ella, sobre todo en aquellos momentos.

A Jackie le preocupa ahora fundamentalmente la tarea de realizar algunas reformas en la Casa Blanca, conforme a sus gustos, y, particularmente, la de instalar una habitación dedicada al niño que acaba de tener.

Jackie no ha visto nunca las habitaciones en las que residirá durante los próximos cuatro —o quizás más— años. En el piso primero de la Casa Blanca están las habitaciones dedicadas a los mas solemnes actos y que pueden ser visitadas libremente en ciertas horas del día. Pero en el segundo piso están las habitaciones privadas del Presidente y de su familia a las que el Servicio Secreto prohíbe todo acceso, a menos que el que intenta pasar esté provisto de una invitación especial.

No pasará, sin embargo, mucho tiempo antes de que la actual primera dama, Mamie Eisenhower, la invite a tomar el té y la enseñe después todas las habitaciones de su nuevo domicilio. A partir de entonces, podrá empezar a proyectar con todo cuidado donde colocará las personas y las cosas según una típica fórmula norteamericana.

La elegante belleza que llegará a ser en enero la primera dama del país será la más joven dueña de la Casa Blanca de los últimos setenta años y la tercera por su juventud en toda la historia de esta residencia presidencial. Tiene ahora 31 años. Sólo es aventajada en juventud por la esposa del Presidente Cleveland, que tenía 21 años, y por la del Presidente Tyler, que tenía 24 cuando éste fue elegido.

Con su juventud, elegancia y atractivo llega a la Casa Blanca con ideas muy claras respecto de la misión que tiene que desempeñar.

Sabe que tendrá una profunda responsabilidad en su nuevo cometido como anfitriona de muchos dirigentes políticos de todo el mundo.

—En esta tarea —explica— la primera dama tendrá que utilizar todo su talento, imaginación y tacto.

Y Jackie trata de dar una especial importancia a su misión en la Casa Blanca.

Pero Jackie sabe que no se trata de vestir modelos muy lujosos o de presentarse siempre atractiva, sino de hacerlo todo de una especial forma «que haga parecer que se

realizan sin esfuerzo las cosas que mas trabajo cuesta hacer».

La tarea que le ha proporcionado más alegría durante su vida como esposa de un senador, fue la de hacer de su casa una mansión cómoda, de tal forma que su marido pudiese regresar pronto o tarde o traer con él invitados sin previo aviso Jackie se dedicó a crear en su hogar una atmósfera de confort y de cultura, que está dispuesta a pasar a la Casa Blanca.

Jamás ha pretendido hallarse interesada en política. Generalmente cuando Jack trata de complicadas y enojosos temas de política con otras personas o se sumerge en profundas disquisiciones acerca de algún problema de esta naturaleza, ella no se halla jamás presente.

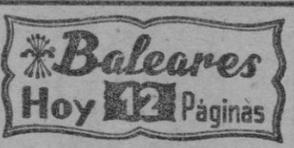
Como primera dama de los Estados Unidos no aventurará tampoco ninguna opinión política y se libra así de compromisos a este respecto. —Desde luego —asegura— jamás expresaría ninguna opinión política distinta de la que sustenta mi marido. Todas mis opiniones sobre este asunto se las debo a él, no porque no me deje libertad para opinar por mi cuenta, sino porque no estaría donde está si no fuera porque es uno de los hombres más preparados de su propio Partido. Además —añade ella con una sonrisa y una simpática mirada— la gente tiene que estar lógicamente más interesada en saber lo que opina mi marido que en lo que pienso yo.

A pesar de todo, y desde las elecciones, Jackie ha dado muestras de cierta curiosidad por lo que respecta al mecanismo político norteamericano. Cuando su marido y su equipo de consejeros estaban estudiando la nota que habría de servir de respuesta al mensaje de felicitación del Presidente de Gaulle, ella se acercó para mirar por encima del hombro de su marido el texto del telegrama. Jackie, que habla perfectamente francés, quiso ayudar a corregir algunas expresiones del texto de contestación.

El motovelero «Puerto de Valencia» en peligro

PIDE AUXILIO DESDE FUERTEVENTURA

Arrecife de Lanzarote, 12. — El motovelero «Puerto de Valencia», que se dirige desde Las Palmas a Arrecife con carga general, lanzó un mensaje radiotelefonico en el que requería auxilio inmediato por hallarse en difícil situación a cinco millas al sureste de Fuerteventura. La tripulación está dedicada al trabajo de achique y por ahora se halla en buenas condiciones, aunque puede agravarse. Un aljibe de la armada se dirige al lugar del accidente. —Cifra.



Visita a las zonas inundadas



Tudela. — El Ministro de Obras Públicas General Vigón, acompañado de las autoridades provinciales, visitó detenidamente las zonas más afectadas por las recientes crecidas del Ebro. En la foto: El ministro recorre uno de los lugares afectados por la inundación. — (Europa Press).

El famoso detective «n.º 1 de Scotland Yard», en acción

TRES CANADIENSES Y DOS INGLESSES, DETENIDOS POR ESPIONAJE

Al parecer, obtuvieron información en la base de Postland, sobre armas antisubmarinas

LONDRES

(Cronica telefonica de nuestro corresponsal en este asunto y se ocupó en 1952 del caso del telegrafista del Foreign Office, Marhai, así también el año pasado del caso del oficial de aviación Anthony M. Wright, ambos condenados a cárcel por haber facilitado informes a los rusos.

La insistencia con la que los diarios ingleses subrayaron ayer que Mr. Smith, el número 1 del M. I. 5, se ocupa personalmente de este caso presente, da la impresión de que los cinco detenidos son personajes sumamente importantes. La verdad es, sin embargo, que por ahora no se sabe nada ni sobre la naturaleza del eventual delito, ni sobre cual fue el país que posiblemente se benefició de sus actividades.

INTERES POR LAS ARMAS ANTISUBMARINAS

Empero, estas actividades parecen haberse centrado en la base naval Portland, centro principal de la isla para investigaciones submarinas tendentes a perfeccionar medios ofensivos y defensivos. Dos son —según la prensa— las armas actualmente experimentadas en Portland; en primer lugar, una especie de mortero para uso en fragatas antisubmarinas que «localizaría, apuntaría y dispararía automáticamente». Sus bombas submarinas serían capaces de —según los informes comunicados— que reventar a considerable distancia de la nave atacada cualquier casco de submarino por muy sólido que fuera. La segunda es un invento anglo-canadiense. Trátase de un detector submarino de nuevo tipo, parecido al «Asdic», que según la prensa londinense, sería capaz de localizar a un submarino enemigo a cerca de 80 kilómetros de distancia.

Fueron ambas armas las que atrajeron el interés y la curiosidad de los cinco presuntos espías arrestados el sábado por la noche? Los acusados comparecieron solo brevemente ante el magistrado de Bow Street, quien decretó su detención durante una semana más para dar tiempo a que la policía pueda formular cargos definitivos. La libertad condicional bajo fianza, solicitada por los inculcados, fue denegada. Como quiera que los tres canadienses se negaron a permitir que la policía tomara sus huellas dactilares, declarando que «no eran criminales», éstos volvieron a comparecer una vez más ante el juez, quien dio entonces la orden necesaria para que sus huellas pudieran ser tomadas, aclarando que si los inculcados resultan inocentes, éstas serán definitivamente destruidas».

Italia lanzó su primer cohete

ALCANZANDO UNA ALTURA DE 170 KMS.

Roma, 12. — Italia ha lanzado su primer cohete al espacio desde una base situada al noroeste del país, según ha anunciado un portavoz del Ministerio de Defensa, quien añadió que posteriormente la Comisión de Cohetes y proyec-

tiles publicaría más tarde un comunicado. En círculos no oficiales se dice que el cohete, formado por dos cuerpos, alcanzó una altura de 170 kms. y produjo, con propósitos experimentales, una nube de vapores de sodio visibles a gran distancia. —Efe

ahorré gas con

Corbero

a gas y gas butano

En su moderna góndola de superficies planas y quemadores de tono invertido (patentados) COCINAS Corbero son las más económicas y de mayor rendimiento. Sin adorno, sólidas y elegantes. Se suministran con un termómetro.

Tu yo y... cocina a gas Corbero

la marca de prestigio que garantiza sus fabricados

Es una exclusiva de M. FRAU Sindicato, 101 San Miguel, 30

LOS DEPORTES en Baleares

El equipo de la Unión Española de Chile empató con el Real Mallorca - (2-2)

EL MALLORCA DIO UNA POBRE IMPRESION FRENTE A UN EQUIPO QUE NO AGRADO EN ABSOLUTO

CRONICA POR «RAT»

Si friolero estuvo el tiempo, friolero estuvo el público y más que friolero el fútbol presenciado ayer tarde y noche en el Luis Sitjar entre este equipo de la Unión Española de Chile lleno de internacionales por todas partes menos por una que es precisamente donde no se le ve ninguno. Un equipo este del Unión Española que la verdad nos pareció de muy poca categoría y si ocupa el sexto lugar en la clasificación de 1 División como ayer nos aclararon nos da la medida sino exacta, casi exacta de como es el fútbol en casa de nuestros hermanos los chilenos.

No nos agradó desde un principio la presentación del equipo, luego nos desagradó su manera de jugar y acabó haciéndonos pesado, plúmbeo, casi irresistible lo que nos ofrecieron a lo largo de los noventa minutos.

El Mallorca salió—suponemos—en plan de entrenamiento, porque de haberlo hecho de otra forma, sería cosa de empezar a rasgar las vestidoras y crear en la posibilidad de futuros desastres en la competición en que estamos empeñados.

Jugó toda la plantilla del Mallorca o casi toda, ya que vimos en los graderos a Hugo Villami-

de, a Szolnok y a Hollaus de paisano, elementos con los que seguramente no cuenta el mister del equipo decano.

Reapareció Currualeu y como quiera que no tenía sustituto en el segundo tiempo, porque todos los demás se habían vestido ya de calle, hubo de continuar hasta el final de la contienda aunque al parecer se resentía de un golpe en el hombro y visiblemente tocado hubo de continuar hasta el final.

De las dos delanteras exhibidas por el Mallorca en la tarde de ayer, no sabemos con cual quedarnos. Las dos delanteras jugaron muy deficientemente, muy torpomas, muy lentas. Pareció como si hubieran recibido órdenes concretas de no exponer demasiado y se limitaron a eso a dejar pasar el tiempo sin apurarse de más.

Por todo lo dicho no vamos a desmenuzar actuaciones, nos limitaremos a destacar lo que se dejó ver. En la defensa Arqué, en la media Gloria II, en la delantera Haro como siempre y a ratos Laguardia, aunque sólo a ratos.

Los demás fueron a pasar el tiempo, excepción hecha siempre de las ráfagas de Guilmón que siempre pone la nota agradable del partido en algún pasaje del mismo.

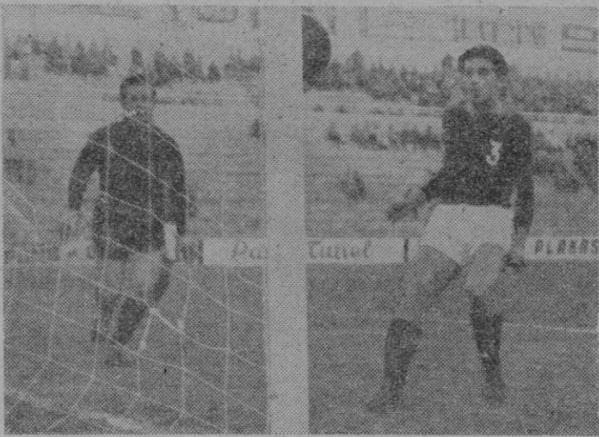
Tal vez en el segundo tiempo pudimos haber presenciado algo más de fútbol, de alegría y de interés en las filas del Mallorca, por aquello de que Currito salía con ganas. Pero se lesionó prematuramente y entonces todo nuestro gozo se fue al pozo, y nos quedamos sin ver absolutamente nada.

El Mallorca consiguió de golpe franco un gol en el primer tiempo, marcado por Loren. En el segundo tiempo se adelantó en el marcador con otro gol de estupenda factura, obra de Currualeu. Pero casi inmediatamente marcó de golpe franco el Unión Española y seguidamente en otra jugada un poco embarullada empató y hasta el final no vimos más que correr tras el balón sin nada positivo.

Pudo marcar el Mallorca algunos tantos más, pero también pudo marcar el Unión Española que hasta tuvo ocasiones clarísimas de haber inclinado la balanza de la victoria a su favor. No lo consiguieron ni los unos ni los otros y por ello nos parece lógico el empate a dos que registraba el marcador.

Fue presentado unos pocos minutos—no muchos afortunadamente—un tal Manso procedente de una serie de equipos de II División. Como quiera que lo poco que hizo ya le descubrió, con buen acierto hizo su debut y despedida con lo cual quedó la cosa bien.

Ayer, en nuestra edición decíamos que iba a jugar Amancio, porque creíamos que a estas alturas si alguien tenía que venir a resolver una situación delicada sería un elemento así, de relieve. Amancio nos parecía un nombre (Viene de la página anterior)



Aun cuando parezca que es gol, no lo fue. El balón disparado contra la meta chilena, parecía que iba a entrar, pero en su camino encontró el poste y terminó siendo despejada la pelota por el defensa que aparece en primer término.

PEPSI-COLA

MARCA REGISTRADA



Los equipos mallorquín y chileno, alineados en el centro del campo, escuchan la interpretación de los himnos nacionales de Chile y España.

ORIZAOLA y SCOPELLI entrenadores del «Barcelona» y «Español»

Ayer fueron hechos públicos los acuerdos de las directivas de los dos clubs catalanes

(Crónica, por teléfono, de nuestro corresponsal, FRANCISCO YAGÜE). — Al fin se decidió el Club de Fútbol Barcelona a confirmar el

«pase» adelantado que les brindamos en la crónica del partido del martes. Ljubisa Broic ha dejado de ser primer entrenador del once azulgrana para cederle los trastos a su segundo de a bordo Enrique Orizaola. La noticia, pues, se ha confirmado plenamente y avala las buenas fuentes en las que se nos había suministrado el cese—aunque ahora se habla de dimisión—del caballerero yugoslavo que si algún defecto tuvo fue el de ser escogido para una misión que no iba a sus condiciones y, en la que además no encontró las menores facilidades, ni por parte de los jugadores, ni del lazo de los directivos. Por lo demás poco puede importarnos que la elevación al poder de Orizaola se efectuase el jueves al mediodía en acto privado en lugar de darse a conocer como profetizábamos el martes por la noche. Lo que ocurrió simplemente es que con unos días de antelación se había anunciado la reunión de la directiva azulgrana para el martes, por la tarde y después pensando en la cena de «La noche del deportista» se aplazó a última hora para celebrarla ayer.

Y tras darle posesión a Orizaola a la mediodía, en el antepaño del nuevo estadio, de su nuevo cargo ante la plantilla de jugadores, se convocó después por la noche una reunión de prensa en la que el presidente del Club azulgrana al mismo tiempo que «locaba» de pasada el relevo de entrenador hablaba también de reorganización de la junta de go-

bierno del club y de sus servicios en el aspecto deportivo. Nos parece muy bien todo esto si, a la postre, da algún resultado. Pero con el cambio de entrenador se abre un interrogante difícil de contestar: ¿Tendrá Orizaola talla para ponerse al frente de uno de los dos clubs más importantes de Europa? ¿Podrá imponer su autoridad y disciplina ante unos jugadores engreídos por un lado y desmoralizados por el otro? No podemos contestar a estas dos preguntas máxime si pensamos en la breve historia del joven preparador azulgrana, hombre que sólo trabajó en Santander y Murcia y que, siendo profesor de la Escuela de Preparadores, fue contratado por el Barcelona «a destajo» para enseñar el español a Broic, Orizaola, Intendente Mercantil, no es profesor de idiomas, pero se recurrió a él porque podía enseñarle al nuevo preparador, antes de examinarse, los terminos, las palabras castellanas que se empleaban más a menudo en el mundo del fútbol a la hora de los exámenes técnicos. Orizaola contratado por dos meses—julio y agosto—fue requerido después para que se quedase en calidad de ayudante del entrenador porque este no se defendía todavía demasiado bien hablando nuestra lengua. Y más adelante, al cabo de seis meses, Orizaola se encuentra, de la noche a la mañana, en el candelero de plena efervecencia y dentro de un di-

(Continúa en la página siguiente)

SEIS LUISES, seis fenómenos del fútbol español

Zabala, Regueiro, Panizo, Molowny, Suárez y Del Sol

ZABALA
Uno de los primeros delanteros centro que hubo en la Selección Española de Fútbol fue José Luis Zabala, gulpuzcoano, que se dio a conocer en el fútbol en la Izarra de Eibar, Real Unión de Irún, Deportivo Oviedo. Aquí precisamente destacó más en el Deportivo Oviedo, hoy R. Oviedo. Era un hábil dominador de la pelota, buen rematador y fácil conductor de la línea de ataque. Fue cuatro veces internacional. Luego pasó al R. C. D. Español de Barcelona y finalizó en el Valencia C. F. Más tarde fue entrenador del Girona, Lérida, Sabadell. Falleció hace pocos años. José Luis Zabala debutó como internacional contra Francia, en San Sebastián, el 28 de enero de 1923. Ganó España 3-0. Jugó de interior derecho porque Monjardín era el mejor centro delantero en ese puesto entonces. Monjardín hizo dos goles y Za-

bala uno. La delantera fue Piera, Zabala, Monjardín, Carmelo y Aedo. Luego jugó también contra Portugal en Sevilla el 16 de diciembre de 1923. Ganó España 2-0 y Zabala hizo los tres goles. Fue su mejor tarde como internacional. Su tercer encuentro fue en Milán contra Italia, el 9 de marzo de 1924. No hubo goles. Empate a cero. Y el cuarto y último en arcelona contra Austria. Triunfo español 2-1. Marcó Juantergui, empató Wesser y Samitier, en un corner hizo de «home lagosta» y marcó el tanto de la victoria. Luego fue la época de Errazquin en el eje del ataque del equipo nacional. **REGUEIRO**
Luis Regueiro Pagola, nacido en Irún el 1 de julio de 1908, fue otro de los «luises» del fútbol español. En su época, indiscutiblemente, el mejor en su puesto de interior. Jugó veinte años seguidos. Fue 25 veces internacional. Marcó 16 goles en dichos encuentros. Perteneció al Real Unión de Irún. Pasó después al Real Madrid. Posteriormente en Méjico. Luego fue entrenador de su propio club. Luis Regueiro fue un astro en el fútbol. Sus temporadas de éxito en el Real Unión de Irún y después en el Madrid lo acreditan. «El corzo blanco» le llamaban. Su primer encuentro internacional lo jugó en Colombres (Paris), el 22 de mayo de 1927 contra Francia. Ganó España 1-4. Ese día debutaron como internacionales Arrigala y Zeldua, la pareja de la Real Sociedad. Sagarzazu y Regueiro el ala derecha del ataque irunés, Yermo, el arte del Arenas. Luego habría de jugar veinticuatro encuentros más en la Selección Española. El último, en Berna, contra Suiza, el 3 de mayo de 1936. Ganó España 0-2, goles de Lángara y Lecue. La delantera española jugó con Valtora, Luis Regueiro, Lángara, Lecue y Gorostiza. Hoy Luisito Regueiro—que estuvo en España hace dos años para acompañar a sus hijos y que estudia y se educa en Tolosa, como él—vive en Méjico dedicado a sus negocios.

PANIZO
José Luis López es completamente desconocido para el más apasionado seguidor del fútbol. Incluso vizcaíno. Pero añadiéndole el segundo apellido, Panizo, ya es otra cosa. Panizo ha sido uno de los mejores en su puesto. Interior izquierdo. Comenzó jugando de interior derecho en el Atlético de Bilbao, a los 8 años—nacido en Sestao el 6 de febrero de 1922—y sus catorce encuentros en la Selección Española. (Continúa en la página siguiente)



- El España-Francia de Fútbol no se jugará en Sevilla como se tenía previsto. La causa, su coincidencia casi con la Semana Santa, que impide dedicar toda la atención a este acontecimiento deportivo. La Gestora de la F.E.F. ha acordado que los sevillanos no se queden sin partido internacional y verán un España-Argentina.
- Otro de los acuerdos de la última reunión de la citada Gestora, es que los capitanes de ambos equipos firmen el acta una vez terminado el partido, tal como determina el artículo 151 del Reglamento.
- El gobierno italiano ha aprobado la «Ley del Sport» que entre otras cosas obliga a los Ayuntamientos a construir campos de deportes en cada nuevo bloque de 500 viviendas. Por otra parte las empresas con más de 1.500 empleados también deberán contar con instalaciones para la práctica del deporte.
- En compensación el Estado ofrecerá a los Ayuntamientos ayudas que alcanzarán de 20 al 50 por ciento del coste de las obras que se realicen.
- El equipo ciclista del Grupo Deportivo «Licor 43» ha quedado definitivamente integrado por los corredores Fernando Manzanque, Miguel Pacheco, Carmelo Morales, Roberto Morales, Jorouin Barceló Angel Gordiola, Antonio Carreteras, Antonio Mena y Miguel Mayol.
- Heriberto Herrera, el entrenador del Tenerife ha sido requerido por la Federación Paraguaya al objeto de que se encargue de la preparación del equipo nacional con vistas al campeonato mundial de Chile.
- A su regreso a Eche, después del partido con el Sevilla, se ha comprobado que el jugador Quirant padece luxación de ligamentos en una rodilla, lo cual le mantendrá inactivo por espacio de dos semanas. NICK.

Baloncesto

El IX Criterium de Ases, se celebrará el día 20 en la pista de Nazaret

ORGANIZADO POR EL «TERRENO»
Es ya tradicional que anualmente se vaya celebrando el Criterium de Ases, que como es sabido consiste en una serie de pruebas y ensayos, con su correspondiente puntuación, para dar un vencedor absoluto y uno dentro de cada categoría. Cierta es que se han llevado a cabo algunas modificaciones en su reglamento, pero en el fondo es lo que hemos explicado anteriormente. También durante unos años fue la Federación Balear la organizadora de esta competición, que se disputaba el día de San Sebastián, con preferencia en la pista Municipal, pero por causas completamente ajenas a nuestro organismo regional, tuvo que dejar esta organización. El pasado año fue el Español el que se cuidó de su organización

TONY

Fútbol

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

COPA PRESIDENTE GRUPO A

Amanecer, 4	At. Palma, 3
San Magin, 0	Génova, 2
Equipos	J. G. E. P. F. C. P.
Génova	4 3 1 0 16 6 7
San Magin	4 3 0 1 17 7 6
Amanecer	5 2 1 2 12 18 5
At. Palma	5 0 0 5 12 26 0

GRUPO B

Porreras, 7	Marratxi, 2
Día 8:	
Marratxi, 3	Consell, 0
España, 3	Porreras, 1
Equipos	J. G. E. P. F. C. P.

Porreras	7 4 1 2 22 15 9
Marratxi	7 4 0 3 22 23 8
España	5 3 0 2 14 8 6
Hispanidad	5 1 2 2 10 16 4
Consell	6 1 1 4 8 14 3

GRUPO C

Esporlas, 0	Escolar, 1
Equipos	J. G. E. P. F. C. P.
Escolar	1 1 0 0 1 0 2
Esporlas	1 0 0 1 0 1 0
J. Sallsta	0 0 0 0 0 0 0

El próximo domingo se iniciará una semana de gran actividad hípica

Con la reunión del próximo domingo en Palma, se inicia una semana de gran actividad hípica. El próximo martes, conmemorando la tradicional fiesta de San Antonio Abad, habrá carreras en Manacor; el viernes 20, fiesta de San Sebastián, patrón de Palma, será nuestro hipódromo el que abrirá sus puertas y el próximo domingo día 22 la actividad cabalística volverá a concentrarse en Manacor.

CAMBIOS EN EL PROGRAMA DEFINITIVO

Ha habido algunos cambios respecto al «avances» publicado en estas páginas hace unos días. En la segunda carrera no correrá «Bella» y sí «Usar»; mientras que en la tercera, se retira «Ben-Hur» y permanece «Jeante». En el programa definitivo figuran 54 inscripciones y resulta una de las mejores combinaciones que pueden darse con cinco carreras.

EL «III TORNEO PALMA»

Por faltarnos los datos completos de las carreras celebradas en Manacor el pasado día 6, no publicamos la clasificación del «I Torneo Mallorca», lo que haremos la próxima semana.

En el «III Torneo Palma» no ha habido grandes variaciones pero hay que poner atención al grupo, casi compacto, que se cla-

sifica tras de «Dromunt», que figura en cabeza con 32 puntos. En segundo lugar se ha colocado «Bulón» —21 puntos—, el excelente trotador de don Pedro J. Barceló, de S'Aranjassa. Con 19 puntos figuran empatados, «Uskub», «Baco» y «Breda M» —los dos últimos han dado un buen salto—. Con 16 figura «Victorino», que en la anterior relación figuraba en segundo lugar.

«Cristina» y «Din Din M», suman 15 puntos cada una; «Siria», a pesar del penoso accidente que aun la mantiene alejada de la pista, suma 14 puntos; «Dabrin», «Ecu D'Or», «Capri», «Juti», «Fox M» y «Aleluya», figuran con 13 puntos cada uno. Con 11 tenemos a «Dorado» y a «Cadillac M», un trotador que va subiendo como la espuma. Empatados a 10 figuran «Perfils», «Bella Luz», «Vesta» y «Valona».

«FOX M», PAPA

Ha nacido el primer hijo de «Fox M» y, ante el fausto acontecimiento, don Juan Perelló se siente la mar de orgulloso. Este primer producto de «Fox M» y «Maravilla» —éste es el nombre de la madre—, dejará pronto de ser «pobill» pues, para dentro de poco, se espera que vean la luz tres nuevos potrillos del elegante trotador.

SEIS LUISES...

(Viene de la página anterior) La de Fútbol, su contribución a los campeonatos de liga, del 42-43, las Copas del 43, 44, 45 y 50, las finales de 1942, 1949 y 1953 con su equipo de siempre, el Atlético de Bilbao.

Jugó catorce partidos en la Selección Española de Fútbol, siendo su debut el 23 de junio de 1946, en Madrid, jugando contra Irlanda. Nos ganó Irlanda 0-1. Fue el único partido que seleccionó otro Luis, Pasarin.

También jugó contra Portugal en Lisboa, en nuestra primera derrota 4-1, ante Irlanda en Dublín, Francia en París, seis partidos de la Copa del Mundo. Los dos contra Portugal, y en Río frente a Chile, Inglaterra, Brasil y Suecia. Sus últimas actuaciones fueron ante Bélgica (3-3), frente a Irlanda (6-0) contra Turquía en Estambul, 0-0 contra Bélgica, en Las Cortes, el 19 de marzo de 1953, que ganó nuestra selección 3-1 con el siguiente ataque: Basora, Marcat, Venancio, Panizo y Gaitza.

MOLOWNY

Luis Molowny Arbelo, nació en Santa Cruz de Tenerife el 12 de mayo de 1926. No ha cumplido los 35 años. Y hace tres temporadas que se retiró del fútbol. Fue jugador de los Clubs Santa Cruz y Vera en Tenerife y en Las Palmas el Marino. De allí pasó al Real Madrid, donde jugó once temporadas. Contribuyó al triunfo en las Copas de España de 1946 y 1947, la Copa Latina de 1954, la de Europa en 1955 y 56. En febrero de 1956 se operó de una rodilla. Después le hizo un gran homenaje el Real Madrid y en julio de 1957 pasó a la U. D. Las Palmas. Después fue entrenador de dicho club y hace dos temporadas que no juega.

Jugó siete partidos en la Selección Española. El primero contra Portugal, en las eliminatorias previas para el Campeonato del Mundo. Ganó España 5-1. Y el ataque lo formaban Basora, Molowny, Zarra, Panizo y Gaitza. Molowny hizo el último gol.

Luego jugó también en Lisboa contra Portugal. Fue seleccionado para el Campeonato del Mundo de Río de Janeiro y actuó ante Uruguay en la tarde del 9 de julio de 1950 en Sao Paulo, con el empate a dos, logrando Basora los dos goles españoles.

Su último encuentro como internacional lo jugó en el Estado

Bernabeu el 17 de marzo de 1955, contra Francia. Nos ganaron los franceses 1-2, con aquel ataque de Kopa, Glowacki, Biliard, Mahjoub y Vincent frente al nuestro de Basora, Molowny (Juego Arfeche) Arieta, Rial y Galza. Fue el debut como internacionales de Marquitos, Lesmes II y Rial. Los tres madrildistas. Era seleccionador nacional Ramón Melcón.

SUAREZ

Luis Suárez Miramontes ha sido elegido «el mejor de 1960». Nació el 2 de mayo de 1935 en La Coruña, destacó a los 14 años en el Hércules de dicha ciudad, luego en el Juvenil Deportivo, F. B. R. Deportivo, pasando en diciembre de 1953 al C. F. Barcelona y debutando en Liga, precisamente contra su antiguo club, el R. C. Deportivo.

Luis Suárez lleva ya 21 actuaciones en el equipo nacional español. Su debut fue contra Holanda en el Estadio Bernabeu, el 30 de enero de 1957. También debutó en ese partido Alfredo Di Stéfano. Era seleccionador desde unos meses antes Manolo Meana.

Por su clase, su juventud —veinticinco años cumplidos en mayo— y su gran afición al fútbol, está llamado a ser el hombre que más se acerque a la cifra récord de Ricardo Zamora, «se sigue inamovible» y a gran distancia del seguidor, con sus 46 encuentros.

Suárez ha jugado contra Holanda, Suiza, Bélgica, Escocia, Turquía, Suiza, Francia, Alemania, Irlanda, Italia, Polonia, Austria, Francia, Italia, Perú, Chile, Argentina, Inglaterra y Austria. En total lleva 21 partidos, siempre como interior izquierdo del ataque español.

DEL SOL

Luis Del Sol Cascajares, so-

riano, nacido en Arcos de Jalón el 11 de abril de 1935. Pero él se considera sevillano, ya que le llevaron a la capital de Andalucía cuando tenía dos meses.

Luis del Sol empezó jugando en el Betis y después pasó al Real Madrid, en marzo de 1960.

Y lleva seis partidos ya en la Selección Española de Fútbol. Dos en el B, contra Egipto y Grecia, uno en Promesas contra Italia, contra Turquía en Atocha, final de la Copa del Mediterráneo también se alineó con el B, como medio. Y luego los dos partidos de la temporada actual ante Inglaterra y el último frente a Austria.

El hombre se adapta fácilmente a todos los puestos del ataque, ya que ha jugado de interior de ambos lados, de extremo izquierdo y también de medio.

Un excelente jugador de fútbol que ha contribuido a los grandes éxitos del Betis y ahora es también forjador de los triunfos del Real Madrid.

Y eso es todo, amigos.

AGRICULTURA Y GANADERIA

Con la oleandomicina puede incrementarse el crecimiento del ganado

En las aves, medio gramo del referido antibiótico por tonelada de piensos puede producir óptimos resultados

Nueva York (ICE).— Uno de los más decisivos adelantos llevados a cabo en las explotaciones avícolas y ganaderas durante los últimos diez años, ha sido, sin duda, el de los suplementos de piensos. Los hombres de ciencia se dieron cuenta de que, mediante la adición de pequeñas cantidades de drogas a los piensos, el valor alimenticio de los mismos se incrementaba de manera sensible, permitiendo a los animales un desarrollo más rápido.

El descubrimiento abrió una nueva era para la avicultura y ganadería. El empleo de pequeñas cantidades de antibióticos en los piensos permitió obtener a avicultores y ganaderos unas ganancias muy superiores a las normales, al proporcionarles animales de mayor peso y reducir, al mismo tiempo, sus gastos de explotación.

Las investigaciones continuaron con resultados cada vez más halagüeños. Así, la Universidad de Washington acaba de anunciar que mediante la adición a los piensos de pequeñas cantidades de oleandomicina, el desarrollo de las aves de corral se realiza de manera más rápida.

«La adición de medio gramo del referido antibiótico por tonelada de piensos —dice el informe— puede dar máximos resultados en los pollos».

«En una serie de cinco pruebas —añade— el empleo de la penicilina ha producido de un 1 a un 4 por ciento de aumento en el peso de las aves, mientras que con la oleandomicina el aumento ha sido de un 1 a un 10 por ciento».

La oleandomicina ha resultado también muy eficaz en los pavos, de acuerdo con las pruebas que se han desarrollado en la Universidad de Maryland (Virginia).

Al mismo tiempo, en la Universidad del Estado de Washington

se han llevado a cabo diversos ensayos con lechones, pudiéndose comprobar que la combinación de la oleandomicina con la terramitina, en proporción de 1 a 8, produce resultados sumamente satisfactorios en condiciones de alimentación controlada.

En las pruebas efectuadas con cerdos y novillos, el crecimiento de los animales con el referido antibiótico fue muy superior al de los animales alimentados con piensos que no contenían ningún suplemento antibiótico.

El homenaje a don Miguel Capllonch y Roger

Programa de los actos que, organizados por el Magnífico Ayuntamiento de Pollensa, se celebrarán en esta villa los días 13 y 14 de enero de 1961.

DÍA 13 DE ENERO

A las 16 horas.—Acto necrológico ante el panteón familiar donde reposan los restos del egregio músico y compositor.

A las 20.—Inauguración de la Exposición «Obras y Recuerdos de Capllonch», en el Club Pollensa.

A las 21'30.—Acto literario-musical, en el Capitol Cinema:

I.—Parlamento por el Rdo con Bartolomé Bailester, organizador de la S.I.C.B. del Pilar de Zaragoza, discípulo del Maestro Capllonch.

II.—Concierto por la «Señora Lucana», dirigida por el Rdo. Padre Palou, SS. CC.

DÍA 14 DE ENERO

A las 12.—Acto oficial de declaración de Hijo Ilustre de Pollensa, a favor de don Miguel Capllonch y Roger, en la Sala Capitular del Ayuntamiento.

Descubrimiento del retrato del homenajeado, obra de Mr. Michael Huggins.

Lectura del discurso biográfico, por don Ramón Rebassa, Maestro Nacional.

A las 20.—Solemne funeral en la parroquia de Nuestra Señora de los Angeles.

Seguidamente descubrimiento de una lápida conmemorativa en la casa natal del insigne compositor y parlamento por el señor Alameda, don Martín March y Vives.

Nota oficiosa de la Federación Balear de Fútbol

El Comité de Competición de esta Regional, en su reunión de ayer, acordó imponer las sanciones que a continuación se citan, con motivo de faltas ocasionadas en los partidos celebrados los pasados días 6 y 8 del actual.

Jugadores

Suspender por cuatro partidos oficiales, a Jaime Mora Sampol (Porreras), por agresión a un contrario.

Por dos partidos oficiales, a Salvador Pérez Chucos (Menorca); Alvaro Sagrado Mezquida (Marratxí) por protestar las decisio-

nes del árbitro; Francisco Samper Castejón (San Magín), Miguel Cañellas Massot (Génova), por intento de agresión mutua.

Por un partido oficial, a Jorge Miramita Mateu (Poblense), expulsado por practicar juego peligroso.

Hacer objeto de amonestación, a Antonio Moyá Amengual (Manacor), Lorenzo Barceló Barceló (Candessar), José Pérez Moll, Jorge Cantos Freixas (Mimónca), Pedro Palmer Coll, Juan Roselló Manserret (San Magín), por dirigirse al árbitro sin ser el capitán del equipo; Juan Frau Piza (Alaró), por dirigirse a un juez de línea sin ser capitán del equipo; Salvador Amorós Jaume (Alaró), Maximiliano Fioravanti Pons (Manacor), Bartolomé Llompart Estades y Jaime Murtonell Suau (Pollensa), por práctica de juego peligroso.

Entrenadores

Hacer objeto de amonestación a los de los Clubs, Menorca y Poblense, por faltas cometidas por sus jugadores.

Señalamiento fecha partidos

Señalar la fecha del 16 de abril próximo, para la celebración de los encuentros aplazados, Sóller-Alayor y Pollensa-Mañón.

Expedientes

Abrirlos con motivo de incidencias en el partido Hispanidad-España e incomparecencia del Español a celebrar su encuentro con la J. Sallista.

Clubs

Imponer multa al Club Pollensa, por arrojar al público, tierra, por acción de un juez de línea.

COMITE DE JUVENILES

Jugadores

Suspender por cuatro partidos oficiales, a Jaime Serra Mejías, por agresión a un contrario.

Por dos partidos oficiales, a Juan Sampol Fiol (Alaró), por protestar las decisiones del árbitro.

Por un partido oficial, a Francisco Payeras Llabrés (Murense), expulsado por practicar juego peligroso.

Clubs

Imponer multa al Club Deportivo Murense, por falta de presentación al árbitro de la tarjeta de su Delegado de campo ni licencia de un jugador.

Resolución de expediente

Como resultado de la información abierta con motivo del encuentro Candessar-Soledad, se acordó, dar el partido como ganado al C. D. Soledad, por alineación indebida por parte del Candessar, de uno de sus jugadores.

NOTA DE ESTE COMITE

Las denuncias que se formulen en cuanto a edad de jugadores infantiles, deberán acompañarse de prueba documental para ser tenidas en cuenta.

El J. Sallista a la vista

CALA RATJADA (De nuestro corresponsal, Jaime FUSTER ALZINA).— No cabe decirse como se encuentran los ánimos, después de la victoria que el Escolar obtuvo en Esporles merced a una buena actuación de todo el equipo, que no podía empezar esta «Copa Presidente» con más acierto y más positivo resultado.

El mismo día de Reyes, tuvimos ocasión de hablar con don Juan Fernández, delegado en el desplazamiento citado, y nos contó las incidencias del partido, en el cual ni un solo momento temió por los dos puntos.

«Ni un solo minuto llegué a temer por el resultado —nos manifestó don Juan Fernández— ya que el equipo funcionó a la perfección y todos sus hombres cumplieron con su labor magníficamente».

Nos alegramos de tan feliz acontecimiento y esperamos que el equipo siga su buena racha. Ahora recibe en «La Esperanza» al siempre oficial J. Sallista. Es pues el encuentro a celebrar el domingo en «La Esperanza», uno de aquellos de «suspense», en los que el resultado no se decide hasta los últimos minutos y en los cuales un gol basta para inclinar la balanza.

Queremos también hacer constar en estas columnas, el arvor con que nuestros «peques» los juveniles, asisten a las sesiones de entrenamiento y el espíritu de lucha que les privilegia y gracias al cual han conseguido acopiar un conjunto que si hasta ahora ha conseguido solo realizar ciertos partidos amistosos, prontamente (eso viene de fuente bien informada) tomarán parte en Campeonatos de mayor altura.

Y eso es todo, y no cabe más que esperar la hora de la verdad que no es otra que la del partido Escolar-J. Sallista a celebrar en «La Esperanza», el domingo próximo.

Estufas BUTANO
Entrega inmediata
CASA CABOT

Orizaola y Scopelli...

(Viene de la página anterior) fiscal clima de nerviosismo. Le deseamos mucha suerte en su nueva y peligrosísima misión, aunque se nos hace muy cuesta arriba creer que el joven técnico pueda triunfar en el cargo. Claro que si el 22 de febrero el Barcelona fuera eliminado por el Hibernia de la Copa de Ferias, haría también Orizaola de cabeza de turco sin tener culpa alguna de todo cuanto ocurre.

EL ESPAÑOL SIGUE EL EJEMPLO

Y para que la jornada fuera completa también el Español tuvo reunión de su consejo directivo acordando, al final de la misma, el cese de Ernesto Pons en sus funciones de entrenador. Que la vida de Pons tocaba a su fin era «jugada cantada». En principio se pensó compaginar sus tareas con la de Ricardo Zamora, pero poco después se varió la idea y se pensó que lo mejor era recurrir a un entrenador nuevo.

La terna inicial de candidatos la componían los catalanes Nogués y Planas y el argentino Scopelli. Los tres habían sido en épocas anteriores entrenadores

del Español. Por razón de distancias creíamos que el elegido sería Pepe Nogués, pero en este caso nos hemos equivocado porque parodiando las piruetas circenses los directivos blanquiazules prefirieron lo de «más difícil todavía» y se han decidido por Scopelli que ha tenido que hacer las maletas precipitadamente para venirse acá. El que un famosísimo internacional argentino e italiano llegará esta tarde a las siete, tras breve escala en Madrid, para firmar contrato por el Español.

También aquí creemos que se ha equivocado el club españolista y a menos que no se enderecen muy pronto las cosas saldrán rápidamente voces que les hagan ver el tropiezo. Alejarero Scopelli en el Español tuvo dos temporadas magníficas—cuando revolucionó el crotar futbolístico con lo del oxígeno— aprovechando el equipo que en labor anterior había creado precisamente Nogués. Pero cuando empezaron a quemarse, a hacerse viejos los hombres, Scopelli naufragó... y tuvo que salir por pics en 1954 cuando se le dió el cese. Scopelli había dejado al equipo en situación muy parecida a la de ahora y se tuvo que recurrir a Ricardo Zamora para que salvara al histórico club del descenso, pero viéndose obligado a pagar la liquidación de promoción. Por qué pues se le hace venir ahora desde Chile? Scopelli, cuando cesó en el Español, estuvo en el Celta, en el Granada y el Sporting de Lisboa y, por rara casualidad, no pudo terminar la temporada en ninguno de los tres clubs. Veremos si ahora tiene más suerte:

VIDRIO JENA
Resistente al fuego
CASA CABOT

Hay que solucionar la iluminación nocturna de Sineu

SINEU (De nuestro corresponsal, NIJOMASS).— Cuando al dar comienzo un nuevo período de traslación en torno del Sol, Mallorca entera va a beneficiarse de una medida adoptada por el Caudillo, a raíz de su última visita realizada a nuestras islas, el pasado 10 de mayo, adoptando una medida beneficiosa y grata para todos, cual es el reajuste de Tarifas de Electricidad, de acuerdo con las hace tiempo adoptadas en la Península.

Cuando con la citada reducción de Tarifas, lo que se pretende es proteger visiblemente a quienes consumen periódicamente mayor número de Kw/h. tanto particulares como empresas, incluyendo se además un apartado en el que se menciona un posible reajuste de Tarifas en los contratos establecidos por GESA con los Municipios de la Provincia para el alumbrado público.

Cuando se da, además la coin-

cidencia de que dentro, unas semanas se habrán renovado prácticamente, los dos tercios del Consistorio Municipal y nuevos ediles suponemos que tendrán el natural afán de hacerse acreedores a la confianza que en ellos depositaron los electores al votarlos, al mismo tiempo que reciben la herencia de las mejoras realizadas por sus antecesores, es cuando, creemos llegado el momento de decir, «Ahora o nunca, hay que solucionar el problema de la iluminación nocturna» en nuestras antiguas calles, de población antigua cargada de años y de Historia.

Creemos que sería superfluo y pesado el insinuar, una vez más, la presencia de este problema, porque palpita en la mente de todos los sineuenses y al que desde la medianocha hasta que el alba, con sus áureos reflejos irisados, anuncia el comienzo de un nuevo día, permanece nuestra villa de Sineu, en la más impenetrable penumbra y oscuridad, con la sola excepción de una bombilla que ilumina el catafalco y la luz de alguna que otra casa que en esta época del año comienza de madrugada el trajín previo al sacrificio del cerdo, es algo que merece la pena deje de ser una realidad y pase a la historia de un modo definitivo.

Cuando no hace todavía muchas semanas asistimos al estreno en Palma, de una película española «91 Policia al habla», en la que se pone de manifiesto la bondad de unos hombres y unos medios que se ponen en juego para ejercer una misión muy parecida a la de los ángeles guardianes, pensamos en Sineu, en las noches de Sineu, obscuras, melancólicas, en las que un poco de luz disipando las tinieblas, sería una protección, un angelito, que a nadie vendría mal.

CINE MONUMENTAL

Proyecta «La mujer obsesionada» en Cinemascope y Technicolor, por Susan Hayward y Stephen Boyd.

CIBELÉS
CAJA PREVISORA DE CREDITO, S. A.
COMPANIA DE CAPITALIZACION Y AHORRO
Ronda de San Pedro, 38. BARCELONA
TITULOS DE CAPITALIZACION premiados en el sorteo celebrado el día 10 de Enero 1961
U.I.R. - Z.A.C. - A.S.N. - Z.M.M.
Y.B.L. - B.U.Q. - Y.A.P. - X.Z.T.
(Autorizado por la Dirección General de Banca, Bolsa e Inversiones)
DELEGADO: Antonio Deyá Coll. - C/. Pedro Martel nr 72. - Palma.

Bahia Palace
PIRATA
Todas las noches
BAILE y ESPECTACULO
Domingos y festivos
TARDE Y NOCHE

Muchacha, ¿tienes interés en ser enfermera titular? En la Sección Femenina te informarán. El curso comienza el día 15 de enero.
En San Dureta, con su espléndido cuadro médico, puedes muchacha seguir tu curso como Enfermera. Infórmate en la Sección Femenina.

LOS MEJORES DE ROMA

«VINOS PATRINA»

El equipo...

(Continúa en la página siguiente) adecuado. Resultó que no era ni había ninguna relación con el tal Asancio, el jugador que se probó en Manso. Lamentamos la equivocación, que queda así corregida. Arribó el encuentro el colegial balear Sr. Rigo, quien estuvo como siempre.

A sus órdenes los equipos se alinearon de la siguiente forma: UNION DE CHILE: Fernández; Rodríguez, Lepe, Miranda; Rebeco, Vera; Torres, Coll, Landa II, Boy y Landa I.
MALLORCA: Zamora (Parcet); Arqué, Insausti, Guillamón; Gloria, Laguardia; Mir, Havo, (Cruviale), Loven, (Haro) Ruiz, (Quiró), Oviedo, (Forteza).

FINCAS

VENDO local grande cerca Borne. Entada dos calles. A punto instalar comercio y piso grande. Todo libre. Informes: C/ Mateo Obrador 9, pral. o Plaza Weyler, 19, 1º (Sr. Rossello). (30)

VENDO dos pisos y una planta baja libres y en vivero, trato directo. Miguel Martorell, calle Lanzzone, nº 42. Vivero. (19)

VENDO piso segundo centricísimo libre. 3 dormitorios, sala, comedor, cocina y baño. Fincas RIERA JAUME. Sindicato, 99. (17)

VENDO local y pequeña vivienda en calle San Rafael por 50.000 pts. entrada y 1.500 al mes durante seis años. Fincas RIERA JAUME. Sindicato 99. (27)

FINCAS JAUME TRUYOL. Aragón, 22. En retroventa invertiría 1.000.000 pts. (10)

VENDO FINCAS urbanísticas pisos chalets Agencia MAYRATA (Colegiado) Calle Jovellanos 3. (9)

FINCAS M DARDER (Estadística) Administración compra-venta solares villas chalets pisos tras pasos Avda A Rossello 83, pral Palma (18)

PROPIETARIOS chalets villas Muebles Ros Más de 50 modelos diferentes de clases madera etc Parasoles muebles bambú Entregas inmediatas. Avda Jaime III 11 Teléf 15476

CERCA Santa Eulalia, vend. finca urbana, cinco viviendas, bajos libres. Co-reedores abstenerse. Zavelia, 19, 1º (15)

PISO en Portitxol, Paseo de las Palmeras. Frente al mar. Vendo libre por 120.000 pesetas. ROSSELLO, Colegiado. Plaza Arzobispo Obispo Miralles, 20 (22)

VENDO casa grande, libre con jardín orilla mar. Informes: 15121. (10)

PISOS económicos en casachos, facilidades, vend. JULIA, Colegiado, San Felipe Neri, 30.

LOCAL COMERCIAL muy céntrico, vendo libre. ROSSELLO, Colegiado. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (13)

PRIMER PISO calle Luis Salvador, 3 dormitorios, con local abajo 85 metros cuadrados apto cualquier negocio, vendo conjuntamente, o por separado. JULIA, Colegiado. San Felipe Neri, 30.

VENDO pisos en Zona Jaime III desde 310.000 pesetas. FINCAS GRAU, San Miguel, 101, 1º (14)

VENDO locales en Travesía Blanquerna desde 300.000 pts. FINCAS GRAU, San Miguel, 101, 1º (14)

SOLARES Y TERRENOS

VENDO solar en Rafal 1.375 m. Informes: Arco de la Merced, 6, 4º (13)

VENDO SOLARES desde 270 pesetas a 1.110 pesetas m. bien situados en Ensanchedos. Agencia Alzina. Jaime II, 32. (17)

SOLARES en venta en Camayor, junto Campo de Golf. ROSSELLO, Colegiado. Tifs. 12282 y 15235. (15)

NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente a mayor precio del 80 por 100 del valor de compra.

TALLER MECANICO. Vendo con maquinaria. Teléfono 17849. Tardes. (10)

VENDO magnífica industria de gran rendimiento y porvenir. Informes: Calle Padre Bartolomé Pou, número 115. Bodega Paris. (17)

VENDO pavos reales. Informes: 21161. (10)

VENDO magnetofono Grundig FK-20 alemán. Informes Teléfono, 23848. (10)

Anuncios Económicos

VENDO cargador baterías y reloj automático luces escapartes. Para informes escribir Apartado Correos, 653. (14)

BARES, restaurantes, hoteles ROS les ofrece: para sotes toldillas muebles para terraza Avda Jaime III, 17. Teléf 15476

PIANO vendo barato cuadro 800 grandes. Triana 88. Son Español. (10)

VENDO coche Renault 6 cilindros muy barato. Informes: Colubí, 50. (10)

VENDO Ford Custom modelo 50-S1. Teléf. 11550 ce 230 a 330. (1)

COMPRARIA camión usado chasis largo en buen estado. Teléfono 21516. (10)

VENDO Seat 1400 B bicolor. Informes: Archiducos Plaza Pedro Gámez 39. Teléfono 16716 (15)

SEAT 1.400-B; Seat 1.400-A; Seat-600, Renault 4/4 capilla y otros. Facilidades de pago. AUTOMOVILES PONS, Elcano, núm. 15. (22)

VENDO AUSTIN año 43, chasis largo, camión Dodge Carnero, Opel 9 HP. PM; Chevrolet año 54, de lujo. Margarita Caimari, 25. (21)

SEAT 1.400 muy nuevo con radio urge venta ganga 98 mil pts. Informes: Vía Roma, 84. Garage. (17)

SEAT 600 vendo adjudicación barata entrega rápida. Informes: Vía Roma 84. Garage. (12)

MATRICULAS traspasos coches y motos Carnets conducir de 1º, 2º y 3º clase. Gestoría RIVIER M. Clara Carró Plaza Merced, 18 1º (29)

DE PARTICULAR a particular vendo Seat 1400 A. P. M., muy buen estado, por recibir coche nuevo. Informes de 3 a 4 tarde. Santiago Ramón y Cajal 33, 1º, 2º (29)

VENDO 600, 75.000 pts. y Guzzi 6.900.- Arch. L. Salvador, 128. Taller (12)

COMPRARIA Dauphine buen estado. Razón: Miguel Perelló. Teléf. 25729. (10)

POR ENFERMEDAD urge vender camioneta Delage 12 HP, buen estado. Teléfono 25994. (12)

VENDO barato 600 P. M. muy nuevo. Rossello Camador, 17. (10)

VENDO coche Renault 6 cilindros muy barato. Informes: Colubí, 50. (10)

VENDO Ford Custom modelo 50-S1. Teléf. 11550 ce 230 a 330. (1)

COMPRARIA camión usado chasis largo en buen estado. Teléfono 21516. (10)

VENDO Seat 1400 B bicolor. Informes: Archiducos Plaza Pedro Gámez 39. Teléfono 16716 (15)

SEAT 1.400-B; Seat 1.400-A; Seat-600, Renault 4/4 capilla y otros. Facilidades de pago. AUTOMOVILES PONS, Elcano, núm. 15. (22)

VENDO AUSTIN año 43, chasis largo, camión Dodge Carnero, Opel 9 HP. PM; Chevrolet año 54, de lujo. Margarita Caimari, 25. (21)

SEAT 1.400 muy nuevo con radio urge venta ganga 98 mil pts. Informes: Vía Roma, 84. Garage. (17)

SEAT 600 vendo adjudicación barata entrega rápida. Informes: Vía Roma 84. Garage. (12)

MATRICULAS traspasos coches y motos Carnets conducir de 1º, 2º y 3º clase. Gestoría RIVIER M. Clara Carró Plaza Merced, 18 1º (29)

DE PARTICULAR a particular vendo Seat 1400 A. P. M., muy buen estado, por recibir coche nuevo. Informes de 3 a 4 tarde. Santiago Ramón y Cajal 33, 1º, 2º (29)

VENDO 600, 75.000 pts. y Guzzi 6.900.- Arch. L. Salvador, 128. Taller (12)

VENDO de particular a particular, furgoneta Bradford 9 H. P. año 1948. Informes: Honderos, 174. Teléf. 25031. Taller eléctrico. (19)

VENDO Biscuter. Razón: Calle Marina, 41. Lluchmayor. (10)

VENDO Ford 9 H. P. Informes: Calle Fray Luis Jaime, 164. (19)

ACEPTARIA préstamo de 60.000 a 70.000 pts. con garantía. Tel. 21938, horas de 2 a 7 tarde. (17)

COMPRARIA camión usado chasis largo en buen estado. Teléfono 21516. (10)

VENDO Seat 1400 B bicolor. Informes: Archiducos Plaza Pedro Gámez 39. Teléfono 16716 (15)

SEAT 1.400-B; Seat 1.400-A; Seat-600, Renault 4/4 capilla y otros. Facilidades de pago. AUTOMOVILES PONS, Elcano, núm. 15. (22)

VENDO AUSTIN año 43, chasis largo, camión Dodge Carnero, Opel 9 HP. PM; Chevrolet año 54, de lujo. Margarita Caimari, 25. (21)

SEAT 1.400 muy nuevo con radio urge venta ganga 98 mil pts. Informes: Vía Roma, 84. Garage. (17)

SEAT 600 vendo adjudicación barata entrega rápida. Informes: Vía Roma 84. Garage. (12)

MATRICULAS traspasos coches y motos Carnets conducir de 1º, 2º y 3º clase. Gestoría RIVIER M. Clara Carró Plaza Merced, 18 1º (29)

DE PARTICULAR a particular vendo Seat 1400 A. P. M., muy buen estado, por recibir coche nuevo. Informes de 3 a 4 tarde. Santiago Ramón y Cajal 33, 1º, 2º (29)

VENDO 600, 75.000 pts. y Guzzi 6.900.- Arch. L. Salvador, 128. Taller (12)

SEÑORITA educada, de mediana edad, desee colocación para cuidar y adm. pañar señora. Razón: Almudaina, 8, entlo. izqda. Teléf. 13985. (19)

CONSERJE-JEFE DE RECEPCION, 12 años práctica, idiomas, buenas referencias. Ofrecese. Escribir nº 1143 esta Administración. (14)

SEÑORITA dominando inglés y francés, precisa para trabajos hotelaria. Escribid esta Administración, 1145. (13)

PRECISAMOS oficial primera electricista. Casa Jordi. Luis Martí, 41. (10)

SE NECESITAN aprendices 15 a 18 trabajo fácil. Informes: Gobina. Pl. Ollivar, 5, entlo. (14)

SEÑORA extranjera con residencia en Suecia, desee señora o señorita culta que sepa regentar casa. Informes esta Administración. (18)

SE ALQUILA primer piso muy céntrico. Informes: Imprenta nº 2, principal, 2º (12)

APARTAMENTO amueblado económico con teléfono y chimenea 50 m. de Born cederá a matrimonio sin hijos. Llamar Tel. 24830. (19)

ALQUILARIA piso amueblado inmediaciones Plaza Cort, lo más cerca posible. No más arriba de un primero y para seis personas. Pagaré hasta tres mil pesetas. Urgente y trato directo. Teléf. 15231. (14)

SE ALQUILA local para negocio o despacho centro Palma. Informes: Calle S. Sebastián, 4, 3er. piso. (16)

FUSCO piso pagaría hasta 1.500 pesetas. Palma ensanches avenidas ALZINA, Jaime II, 32. (13)

ALQUILO PISO amueblado por temporada en calle Padre Bartolomé Pou. Informes: Agencia Alzina, Jaime II, 32. (15)

ALQUILO apartamento en Paseo Marítimo, San Armadán y Ensanchedos de Palma. FINCAS GRAU, San Miguel, 101, 1º (18)

ALQUILO piso amueblado. Santa Rita, 20. El Terreno. (10)

ALQUILO habitación todo confort, económica, en Avenida Alejandro Rossello. Informes: Tel. 25272 de 4 a 7 tarde. (15)

ARRIENDO Bar céntrico. Sr. Rafael. Teléf. 15963 de 2 a 4. (11)

TRASPASOS

TRASPASO piso amueblado. Villalonga, nº 105. Tienda de 11 a 3. (11)

TRASPASO dos comercios punto céntrico buena vivienda poco alquiler. Razón esta Administración. (12)

TRASPASO tienda comestibles sitio céntrico buena vivienda. Alquiler antiguo mucha y buena clientela. Teléfono 16216. (15)

TRASPASO tienda comestibles por no poder atenderla. Plaza San Francisco Javier, 17 (La Soledad) (14)

TRASPASO Local, tienda o almacén punto céntrico. Informes: Conde Ampurias, 24. Teléfono, 15999. (13)

TRASPASO local cualquier negocio bien situado, recientemente reformado. Razón esta Administración. (11)

URGE traspasar lechería-comestibles con o sin vivienda, doy barato. Informes esta Administración. (13)

TRASPASO bodega buen emplazamiento. 100.000 pesetas incluidas existencias. Fincas RIERA JAUME. Sindicato, 99. (13)

TRASPASO local de negocio sin existencias en la mejor plaza de Palma. FINCAS GRAU, San Miguel, 101, 1º (18)

PERDIDAS

PERDIDO pulsera oro. Gratificaré devolución esta Administración. (19)

EXTRAVIADO anillo orillantes. Gratificaré devolución Papelería Mulet. Calle San Miguel, 56. (14)

EXTRAVIADO perillito pequeños blanco, inmediaciones calle Aragón. Gratificaré devolución. Calle Margarita Caimari, 26, 7º (14)

EXTRAVIADA cartera documentación militar y civil nombre don Esteban Salort. Gratificaré devolución todo contenido céntrico. Razón esta Administración. (18)

ENSEÑANZAS

BAILE MODERNO, clases individuales rápidas y garantizadas; todas las edades. Profesor Santiago Arujes Calle Juan Banzá 36, 1º (18)

GUITARRA en 20 lecciones. Acompañamiento Concertos. Preparación Conjuntos. Tel. 17534. (10)

CLASES PARTICULARES. Primera Enseñanza. Bachillerato a domicilio. Informes: Sr. Aguilar. Teléfono 13389. (12)

HOSPEDAJES

CABALLERO inglés desee hospedaje precio razonable, en casa particular honrable. Ratos libres enseñanza inglés, francés o alemán e niños de la casa. Diríjase a GONZALEZ (Colegiado). Plaza Mayor, 45, 2º-C. (12)

HABITACIONES

PARTICULAR cede confortable dormitorio a dos dormitorios. Unicos. Teléfono 13645. (10)

SRA. SOLA, cede habitación céntrica, mucho sol, a señora o señorita; pensión completa o solo dormir. Razón Sindicato, 21, 1º de 7 a 9 tardes. (25)

VARIOSO

SEÑORA: Chaquetas y tres cuartos piel y ante todos los colores. Fabricación propia. ALBA Vallori, 16. (16)

CONTADO Y PLAZOS, Palma y pueblos, muebles, aparatos electrodomésticos, joyas. Telefonar al nº 25459 ó escribir al Apartado 666 y recibirá ventajosa oferta a domicilio. (25)

BLANQUEOS Escandell Bar Alarcia Teléf 1625º Cerdá 16. (10)

POSTALES buen surtido. Precios especiales para reventadores. COMERCIAL BOSCH Plaza Mercedarios, 7. Teléf 25743 (14)

BLANQUEADORES I.R.K. Especialidad con cepillo Bar Central S Magín 4. Teléf 21164 (12)

HOTELEROS, bares restaurantes ROS les ofrece Muebles para terraza - más de 20 modelos diferentes - precios especiales. Entregas inmediatas. Avda Jaime III 17 Teléfono 15476. (14)

ONDUTEX. La plancha acanalada más económica para cubiertas al exterior: galineros, cocheros, barracones, etc. Precios: Plancha 2 x 0'90 metros, 7700 pesetas; plancha 1'55 x 0'90 mts., 66'00 pesetas. Venta: Blanquerna, 25. Teléf. 14649. (34)

PELUQUERIA Y BELLEZA MADR. Depilaciones, Masajes, Manicura, Peinados fantasma. Pl. Sta. Eulalia 7. Tel. 23514 (15)

VISTA BIEN por poco dinero. Gran surtido de trajes a medida. Y un conjunto de americana y pantalón de REGALO. En... Sastretería CYMA. (24)

EL SOL SE VA... SIGALE! Cruceros a las ANTILLAS a bordo trasatlánticos FLANDRE, ANTILLES VENEZUELA e IRPINIA. Varias salidas mensuales. Inscripciones e informes: VIAJES CONDE, Avenida Jaime III, 41. Teléf 25471. (30)

EUROPCARS. Coches sin chófer todas marcas sin timos modelos. Cogerlo y dejarlo en cualquier ciudad de Europa. Más barato que ferrocarril. VIAJES CONDE Avda Jaime III, 41s. (26)

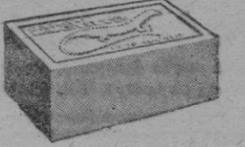
¿NECESITA usted comprar, vender alquilar traspasar etc.? Acuda a nuestra Sección de Asesoría económica; resuelva cuanto desee rápido y económicamente.



JABON LAGARTO

lavado perfecto

Un jabón en pastillas con toda la garantía de calidad y pureza, producto de una larga experiencia.



Lizariturry y Rezola, S. A. San Sebastián

¡FARMACEUTICOS!
Local apto para Farmacia en lugar céntrico y de lujo, se vende. Escribir al nº 1.025 de esta Administración

Tintorería «REGIA»
Urgencias sin recargo
Teléfonos 13766 y 25914

Muchacha, ¿has cumplido 17 años? Pues ya puedes hacer tu curso de Enfermera que abrirá nuevos horizontes para tu vida. Infórmate en la Sección Femenina de Palma.
Lea «BALEARES»

LA PELICULA QUE HA SORPRENDIDO A TODOS
UNA COMEDIA EN ESTIMACION DE AGATA PALMS
FRANCISCO RABAL - JUAN VALENZUELA
Trio de Damas
ESCRITA POR JOSE Mº PALACIO, PEDRO LAZAGA, JOSE LUIS DIBILDOS
Dirigida por PEDRO LAZAGA
PELICULA DECLARADA DE INTERES CONYUGAL
Por su simpatía, por su sátira, por ser divertidísima
VEALA HOY MISMO EN
TEATRO PRINCIPAL
Próximo domingo **SESIONES NUMERADAS**

LOS REPORTAJES DE

Baleares

Los cuentos de Fabiola

LA PEQUEÑA MISIONERA



Maria tenía cinco años y, para su edad, era una niña muy inteligente. Siempre le había gustado saber el por qué de todas las cosas, y un buen día en que estaba su mamá separando muchos sellos en un sobre muy grande, le preguntó con extrañeza:

—¿Qué haces con esos sellos, mamá? ¿Por qué los metes en ese sobre tan grande?

Y su mamá le contestó: —Estos sellos son para las Misiones. Los misioneros sacan dinero por ellos para luego poder recorrer muchos poblados y bautizar a muchos negritos o indios.

Entonces se quedó Maria muy pensativa y dijo: —Yo también quiero ayudar a los chinitos, pero no tengo sellos.

—No te preocupes, Maria, porque tú también puedes ayudar a los chinitos y negritos y contribuir a su salvación sin enviar sellos. No tienes más que hacer pequeños sacrificios, como dejar un juguete que te divierte a tu hermanito cuando te lo pida, pero sin enfadarte, o no comer una golosina que te guste mucho, o cuando te duela algo decirle al Niño Jesús: «Este dolor te lo ofrezco a ti por la salvación de los chinitos». Y eso le gustará al Niño Jesús mucho más aún que los sellos.

A los pocos días cayó enferma Maria con unas anginas muy fuertes. ¡Cómo le dolía la garganta! Pero esta vez, Maria no gritaba como había hecho otras veces. Lloraba, eso sí... pero silenciosamente. Y apenas se quejaba. Su madre estaba preocupada:

—Maria, ¿por qué no te quejas? ¿Te duele mucho? ¿Qué le pasará a esta niña, que siempre se ha quejado tanto por cualquier cosa, y esta vez apenas lo hace?



Y no acertaba a comprender; porque no había duda de que a Maria le dolía muchísimo la garganta. Apenas podía mover el cuello, y además, tenía 39 grados.

Así pasaron dos o tres días y Maria empezó a ponerse buena. Al entrar su madre a verla una mañana muy temprano, le dijo Maria:

—Mamá, ¿sabes que esta noche ha venido a verme el Niño Jesús?

—¿No me digas, Maria! ¿Y cómo ha sido eso?

—Pues, verás, mamá... De repente entró una luz muy grande por la puerta y se iluminó todo mi cuarto, y en seguida apareció el Niño Jesús con un negrito, y en el brazo izquierdo. La mano derecha la tenía levantada, con los dedos en alto, así. Y detrás de él venían muchos negros y muchos chinitos. —Y tú sabes lo que me dijo Jesús, mamá?

—No sé, hija; pero cuéntamelo tú.

—Me dijo: «Maria, ¿ves todos estos negritos y chinos? Pues los has salvado tú con tus dolores». ¡Y desapareció! ¿Ves, mamá? Jesús está muy contento conmigo, ¿verdad?

—Sí, hija mía; y procura que lo esté siempre.

Y su madre le dio un abrazo muy grande.

Esto, pequeñas lectoras, no es cuento. Le ha sucedido hace muy poquitos días a otra niña como vosotras.

(Derechos reservados de publicación en lengua española para «EUROPA PRESS». Prohibida su reproducción total o parcial aún citando su procedencia).

Norteamérica, a vista de pájaro

(Notas de viaje de un grupo de periodistas españoles)

El día 7 de noviembre a las 12:30 los periodistas españoles que visitábamos la sede del Strategic Air Command en Offutt, Omaha una vez terminadas las interesantísimas conferencias informativas que nos dieron en la sala de actos, pasamos a las instalaciones subterráneas ultrasecretas, en las que se encuentra el cerebro de la Defensa militar de Occidente: El Comando tiene sus oficinas y órganos dentro de un enorme bloque de cemento, bajo tierra, al que se llega por caminos subterráneos. La instalación consta de tres plantas, y en sus distintas salas y oficinas están todos los servicios de tan singular aparato técnico administrativo, desde el cual el Mando Estratégico posee en su mano la dirección de todas las fuerzas instaladas en el mundo occidental para oponerlas al presunto agresor en caso de necesidad, incluidas las de lanzamiento de cohetes y las Bases del Exterior.

El invisible edificio se produce su propia electricidad, obtiene en el subsuelo el agua para su consumo y ha almacenado viveres suficientes, según nos informa el jefe que nos acompaña, para subsistir en el caso de quedar aislados del mundo exterior por el estallido de la guerra atómica, durante todo el tiempo de duración calculado a la misma. Un sistema de ondas mantiene comunicación permanente no solo con las bases de operaciones de los Estados Unidos y del extranjero, sino incluso con cada uno de los aviones de las fuerzas dependientes del Comando que se hallan en vuelo.

El esquema operativo es sencillo. Un jefe supremo del que dependen los representantes de las distintas armas los que a su vez dirigen las mismas, conforme a las directrices que reciben del Mando unificado.

OCCUPAMOS EL SITIO DE LOS DIRECTORES DE LA III GUERRA MUNDIAL

Hemos ido descendiendo de piso en piso y corredor tras corredor, hasta encontrarnos en la sala más profunda para iniciar el conocimiento de la estructura de este singularísimo centro, yendo de abajo arriba. Nos espera el coronel Worthon, jefe del servicio de control, «el ojo que nunca duerme ni descansa», como le llaman. Su misión es desarrollar los órdenes del Mando Estratégico. Estamos en un salón de 45 metros por 15, y siete de altura. A lo largo de las paredes longitudinales, hay unos paneles que la cubren de arriba abajo, en juego de pantallas de televisión que se hallan en la parte superior. Frente a dicha pared, en el otro lado de la sala, tras de una gran mampara de cristales, una serie de pupitres alineados, provistos de teléfonos. Nos indican que podemos sentarnos en los sillones situados frente a cada uno de los pupitres. Todos están rotulados. Me coloco en uno de ellos y los demás compañeros hacen lo propio.

«Están ustedes sentados, nos dice el coronel, en los puestos de los Jefes del Mando Estratégico. Desde aquí, en caso de conflagración, sería dirigida la acción de las fuerzas norteamericanas en cualquier parte del mundo en que las mismas estén. Desde la mesa del comandante el jefe puede ponerse en comunicación instantánea con cualquier comandante de tropas en cualquier lugar». Yo me siento en el puesto del Alto Mando Estratégico del Aire.

ALLI ESTAN LOS PLANES DE LA III GUERRA MUNDIAL

Nos explica el significado de los paneles; cada uno se refiere a un escenario distinto, movimiento de tropas y de materia. Nos fijamos en el que se refiere al espacio comprendido entre la Gran Bretaña y el norte de África. Vemos que en aquel momento hay en vuelo dieciocho aparatos en la península

● Los planes para la III guerra mundial, prestos para su ejecución

● 2.000 bombarderos están en permanente alerta, y unos 700 de ellos en vuelo día y noche

- X -

Ibérica: 6 B-47 en la base de Morón; otros 6 en la de Zaragoza, y 6 en Torrejón. Un reloj situado en la parte superior del panel indica la hora local relativa a cada uno de los lugares referidos en los paneles. Hay dos mil bombarderos en estado de alerta y unos setecientos volando día y noche. Estos tardarían de dos a diez segundos en recibir la orden de operar.

Un aparato de televisión refleja asimismo los datos que interesan, referentes a las bases de territorio americano. De pronto, el coronel nos hace una revelación desconcertante:

—Detrás de estos paneles están los Planes totales de guerra del Mando Estratégico. En caso de conflicto, quedarían inmediatamente al descubierto y serían puestos desde ese instante en ejecución.

Damos un rápido vistazo a la sala. Los paneles mencionados son nueve y tienen unos seis metros de altura, ocupando una longitud, entre todos, de 25 metros. En cinco de ellos figuran grandes mapas y cuadros numéricos referentes al movimiento de aviones, meteorología, información logística, actividades de los proyectiles y misiones tácticas de la aviación. Los cuatro restantes señalan la situación de las fuerzas distribuidas en todo el mundo. En el puesto de mando se encuentra también la oficina de control donde guardan los instrumentos que pondrían en acción las bases de todo el mundo en caso de alarma, y el código de claves a utilizar en dicho momento.

DOS TELEFONOS, ROJO Y AMARILLO, PARA ORDENAR LA REPLICA ANIQUILADORA

Subimos al piso central, donde está el mundo de las comunicaciones mundiales. En una salita no muy amplia se encuentra el tablero mágico mediante el cual entablan conversación de servicio con cualquier parte del Exterior. Se nos

brinda la prueba; llamar a Madrid. En efecto, pulsado un botón y sizado el correspondiente teléfono responde una voz: «Torrejón». — Llama a Madrid a la Agencia EFE. Y el redactor de dicha Agencia que forma parte de la expedición, Antonio Herrero Losada, habla con su central madrileña como si estuviera en el despacho de al lado. Oímos las respuestas con la misma potencia de voz y claridad que las preguntas. Luego se establece comunicación con análogo resultado, con Arabia Saudita, Gran Bretaña, Turquía y otros puntos.

Nos llaman la atención acerca de un teléfono de color rojo, que figura en un extremo del tablero de mando.

—Este teléfono al desconectarlo, inicia en el receptor de la base a la cual se llama, una música muy singular: es la orden de comenzar por nuestra parte la ejecución de los planes de la guerra. Pero sólo el Comandante supremo puede dar la orden, previa la del Jefe del Estado.

Miramos todos el aparato con curiosidad no exenta de sorpresa. X en efecto, el jefe que nos atiende lo levanta y comienza a sonar unas notas musicales. En el acto llegan del exterior voces lejanas y precipitadas. El jefe aclara en seguida por el propio teléfono: «Se trata de una prueba». Y dirigiéndose a nosotros nos dice: —La orden de iniciar el ataque requiere, para ser cumplida, confirmación expresa de este Mando.

Otro teléfono, este amarillo, juega un importante papel. Es el que comunica directamente al general en Jefe con el Presidente de los Estados Unidos.

UN CEREBRO ELECTRONICO CALCULA LAS OPERACIONES MILITARES

Nos muestran seguidamente un cerebro electrónico, prodigiosa máquina mediante la cual realizan una serie de cálculos operacionales sin el cual no podrían obtenerlos más que invirtiendo un tiempo y una cantidad de personal enormes. Es un conmutador electrónico IBM. En cuanto se le han dado los correspondientes datos en forma de fichas y cifras, el aparato establece un efectivo control de fuerza y cohetes, pudiendo realizar 40.000 operaciones por segundo, y contestando a cuanto se interesa de él, como hora en que han de despegar los aparatos de una Base, carga que pueden llevar, valoración de los objetivos enemigos de guerra a destruir, donde han de ser aprovisionados los aviones en vuelo, etc. Y cada diez minutos emite un informe que es pasado a los jefes. Su capacidad es nueve millones de cifras.

En esta máquina «archivado» para poder activarlo en cualquier momento, está el Plan general de guerra. También hay mensajes preparados para todas las Bases y aviones en previsión de un caso de emergencia, los cuales serían transmitidos a todas ellas en el espacio de tiempo de un minuto.

Se nos informa de que un circuito cerrado de televisión en color se utiliza dos veces al día para tener al corriente de la situación a los Jefes del Estado Mayor. Otro circuito cerrado conecta con el puesto de mando y con el jefe de la NORAD, o Defensa Norteamericana del Aire establecido en Colorado Springs, desde donde también puede comunicarse al SAC la inminencia de un ataque.

Aquí en esta planta está el centro nervioso del Mando Estratégico del Aire. Su red de comunicaciones es considerada como la más completa, extensa y rápida de todo el mundo. Radios combinadas, con teléfonos y teletipos funcionan ininterrumpidamente, servidas por operadores y especialistas cuidadosamente seleccionados. El complejo puede producir comunicaciones simultáneas a todas las bases del

mundo, y recibir las llamadas y comunicados de las mismas. Y el contacto puede establecerse igual que con las estaciones de tierra, con los aparatos en vuelo y de un avión con otro. Cuando, finalizada la excursión por este singular palacio subterráneo salimos a la luz del sol, después de tantas horas seguidas de recibir impresiones asombrosas, nos parece que acabamos de despertar de un sueño tan irreal e imprevisible es cuanto acabamos de ver, conocer y aprender.

F. B. A

HAGALES FELICES

Advertisement for 'HAGALES FELICES' featuring a vertical stack of large, stylized letters 'FELICES' and 'HAGALES'. The letters are decorated with various symbols like a crown, a heart, and a dollar sign.

Stratificación nuestros programas en la cocina de la S. E. R. «VEREDICTO» (Viernes 22.45) y «JUEGOS NOCTURNOS» (Sábados 22.30)

Advertisement for 'Tesamoll' featuring an illustration of a window with the product installed. Text: 'EVITA LAS CORRIENTES DE AIRE, EL POLVO Y EL RUIDO EXTERIOR'. 'BURLETE AUTADHESIVO DE PLÁSTICO ESPONJOSO'. 'PARA TAPAR RENDIJAS DE PUERTAS Y VENTANAS PARA ECONOMIZAR CALÉFACCION'. 'Adquíralo en: Comercial SERVET * SIETE ESQUINAS, 15 TEL. 19357 - PALMA'

Advertisement for 'BERNARDO MARQUES' and 'JOVEN CON EXPERIENCIA'. 'BERNARDO MARQUES: Ha trasladado su Clínica Dental a su nuevo domicilio, Poeta Tous y Maroto nº 16, 3º (encima Tienda Gregory). Tel. 23418.' 'JOVEN CON EXPERIENCIA: REPARACIONES TELEVISION SE PRECISA - Sindicato, 101'

Advertisement for 'Rullin' photography and 'SEAT 1.400-C'. 'De una mala fotografía hacemos un buen retrato. FOTOGRAFIA Rullin. FRENTE LA DIPUTACION - PALMA.' 'VENDO SEAT 1.400-C nuevo matrícula PM, de particular a particular. Informes Garage El Rápido, Ramón Berenguer III, 19'

Advertisement for 'PASTILLAS KOKI'. 'TOS - ANGINAS - RONQUERA'